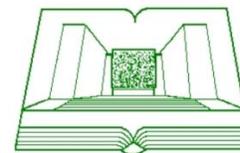


SPE-CI-A-03-10



CENTRO DE DOCUMENTACIÓN,  
INFORMACIÓN Y ANÁLISIS

SERVICIOS DE INVESTIGACIÓN Y ANÁLISIS

Subdirección de Política Exterior

## CUMBRE DE LA UNIDAD DE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE Quintana Roo, México

Lic. Gabriel Mario Santos Villarreal  
Investigador Parlamentario  
Subdirector de Política Exterior

Efrén Corona Aguilar  
Auxiliar de Investigación

**Marzo de 2010**

---

Av. Congreso de la Unión Núm. 66, Col. El Parque,  
Deleg. Venustiano Carranza; C.P. 15969. México, D.F.,  
Teléfono: 5036 0000, ext. 67014; Fax: 5628 1300, ext. 4726  
email: gabriel.santos@congreso.gob.mx

# CUMBRE DE LA UNIDAD DE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE

## Quintana Roo, México



### INDICE

	Pág.
Introducción.	I
1. Antecedentes.	1
2. Actividades del presidente Felipe Calderón Hinojosa, durante la Cumbre de la Unión.	4
2.1 Inaugura el Presidente Calderón la Cumbre México-CARICOM.	4
2.2 Fotografía Oficial con los Jefes de Estado y/o gobierno y jefes de Delegación.	4
2.3 Mensaje que ofreció el Presidente Calderón que tuvo lugar en el Municipio de Solidaridad.	5
2.4 Convoca el Presidente Calderón a la unidad en América Latina.	8
2.5 Discurso del Presidente Calderón en la Segunda Sesión Plenaria de la Cumbre de la Unidad de América Latina y el Caribe.	12
3. No hay razón para que América latina y el Caribe no cuenten con su propia entidad de concertación política. Cuba, sitio oficial S.I.C.W.	15
4. Acuerdan presidentes constituir la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños.	19
5. Es una cumbre inédita “Entrevista a Felipe Calderón Hinojosa”.	20
6. “Declaración de la Cumbre de la Unidad de América Latina y el Caribe.”	24
7. Notas informativas contextuales.	39

## ANEXOS

	<b>Pág.</b>
1 COMUNICADO, CGCS-039 Se reúne el Presidente Calderón con el Primer Ministro de la Comunidad de Dominica, y actual Presidente de la CARICOM 21-02-10	1
2 COMUNICADO CGCS-040 Se reúne el Presidente Calderón con el Mandatario de Haití, René Préval 21-02-10	2
3 COMUNICADO Declaración sobre cambio climático 21-02-10	3
4 COMUNICADO CGCS-041 Se reúne el presidente Felipe Calderón con su homólogo de Panamá, Ricardo Martinelli Riviera Maya, Quintana Roo 23-02-10	4
5 COMUNICADO Declaración en solidaridad con Haití Riviera Maya, Quintana Roo 23-02-10	4
6 COMUNICADO Declaración sobre la necesidad de poner fin al bloqueo económico, comercial y financiero de los Estados Unidos contra Cuba Riviera Maya, Quintana Roo 23-02-10	6
7 COMUNICADO Especial sobre cooperación en materia migratoria Riviera Maya, Quintana Roo	6

23-02-10

8	COMUNICADO Especial sobre exploración hidrocarburífera en la plataforma continental Riviera Maya, Quintana Roo 23-02-10	8
9	COMUNICADO Declaración sobre la "cuestión de las islas Malvinas" Riviera Maya, Quintana Roo 23-02-10	8
10	COMUNICADO Declaración de solidaridad con Ecuador Riviera Maya, Quintana Roo 23-02-10	9
11	COMUNICADO Declaración especial sobre Guatemala Riviera Maya, Quintana Roo 23-02-10	10
12	COMUNICADO Declaración en apoyo a la iniciativa Yasuní - Itt Riviera Maya, Quintana Roo 23-02-10	10
13	COMUNICADO Reunión de trabajo entre el Presidente Calderón y el Presidente de la República Federativa de Brasil, Luiz Inácio Lula da Silva Riviera Maya, Quintana Roo 23-02-10	11
14	Pactan México y Brasil iniciar trabajos para un acuerdo de integración económica 23-02-10	14
15	DISCURSO Diversas intervenciones en el encuentro con empresarios mexicanos y brasileños, en el marco del foro estratégico empresarial México-Brasil	15

Riviera Maya, Quintana Roo  
23-02-10

- |    |   |    |
|----|---|----|
| 16 | DISCURSO  | 20 |
|    | Mensaje a medios del Presidente de México y del presidente de Brasil al término del encuentro con empresarios mexicanos y brasileños en el marco del foro estratégico empresarial México-Brasil |    |
|    | 23-02-10  |    |
| 17 | COMUNICADO CGCS-041   | 22 |
|    | Se reúne el Presidente Felipe Calderón con su homólogo de Panamá, Ricardo Martinelli  |    |
|    | 23-02-10  |    |
|    | Riviera Maya, Quintana Roo  |    |
| 18 | DISCURSO  | 23 |
|    | El Presidente Calderón en el mensaje conjunto con el Presidente de República Dominicana, Leonel Fernández Reyna   |    |
|    | Riviera Maya, Quintana Roo  |    |
|    | 23-02-10  |    |





# CUMBRE DE LA UNIDAD DE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE

## I. INTRODUCCIÓN

Del día 21 al 23 de febrero, se llevaron a cabo en Quintana Roo, México, de manera simultánea la XXI Cumbre del Mecanismo de concertación del Grupo de Río y la Segunda Cumbre de América Latina y el Caribe sobre Integración y Desarrollo (CALC). Por ello y por sus resoluciones se le dio el nombre a la magna reunión de presidentes y jefes de estado de la región de Cumbre de la Unidad.

En esta Cumbre de la Unidad se trabajó con pasos firmes en la búsqueda del camino hacia una integración estratégica en el ámbito político, económico y de cooperación, así como en lo educativo, cultural y científico-tecnológico.

En esta ocasión se anticiparon los Ministros de Relaciones Exteriores y Coordinadores Nacionales y Altos Funcionarios, con reuniones preparatorias en torno a los temas varios a tocar y en entorno al tema principal por el cual se convocó a ésta reunión.

La agenda densa y no poco complicada, no impidió que ésta reunión fuera altamente sustanciosa y provechosa según expertos y participantes. Los asuntos tratados fueron sobre la integración latinoamericana y del Caribe y una nueva institucionalidad que la signifique; competitividad económica en la región; comunicación, convergencia y evolución regional; la ayuda a Haití; así como, sobre el cambio climático, el tema de Honduras y su recién electo presidente, Porfirio Lobo. Se abordó el reclamo de Argentina sobre las Islas Malvinas, así como la condena al bloqueo económico, comercial y financiero impuesto por Washington que pesa sobre la isla de Cuba, y por supuesto el tema principal.

La decisión de trabajar en los próximos meses a favor de una nueva organización latinoamericana llenó de esperanza a la región para enfrentar de manera conjunta problemas como la profundización de la democracia, el combate a la pobreza la crisis y el estancamiento económico, así como actuar como interlocutores mundiales con una única voz en una construcción democrática del nuevo orden mundial en los inicios del siglo XXI y negociar con otros bloques regionales en igualdad de condiciones.

En este material se incluye la **DECLARACIÓN DE LA CUMBRE DE LA UNIDAD DE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE**. En su anexo se encuentran otros comunicados, declaraciones, mensajes y acuerdos de la misma Cumbre o que se dieron en su marco.

## **1. ANTECEDENTES**

### **1.1 DISCURSO DEL PRESIDENTE FELIPE CALDERÓN HINOJOSA EN LA CEREMONIA DE ENTREGA-RECEPCIÓN, DE LA SECRETARÍA PRO TÉMPORE DEL GRUPO DE RÍO<sup>1</sup>. 07- DE MARZO SANTO DOMINGO, REPÚBLICA DOMINICANA, 2008.**

Señor Presidente Leonel Fernández Reyna.  
Señoras Jefas y señores Jefes de Estado y de Gobierno.  
Señoras y señores:

Es un honor para México recibir de la República Dominicana la Secretaría Pro Témpore del Grupo de Río.

Yo reconozco el liderazgo ejercido por nuestro país anfitrión y por su Presidente Leonel Fernández, en favor de todos los pueblos de América Latina y el Caribe durante su gestión, y particularmente por el liderazgo notable que ha mostrado el día de hoy, impulsando y logrando la conciliación y la paz entre nuestros hermanos pueblos de Colombia y de Ecuador.

Agradezco también al Presidente Fernández su hospitalidad y la del pueblo dominicano durante esta Cumbre.

Y felicitar también a la Presidenta Michelle Bachelet por la elección de Chile para ocupar la Secretaría Pro Témpore 2010-2011 y su incorporación a la Troika.

México valora al Grupo de Río como el mejor foro para construir consensos dentro de la región. Estos consensos deben permitirnos, además de mantener la paz y la unidad regionales, participar de forma propositiva en el debate mundial sobre los principales problemas que enfrenta la humanidad.

Con base en los principios que guían a nuestro Mecanismo y en los objetivos a los que aspiramos como región, México ha formulado un programa de trabajo, que por estricta responsabilidad comparto brevemente con ustedes.

La labor de mi país se centrará en los siguientes objetivos:

Primero. Privilegiar el diálogo a fin de contribuir a la construcción de consensos al interior de la región.

---

<sup>1</sup> [http://portal2.sre.gob.mx/gruporio/index.php?option=com\\_content&task=view&id=2&Itemid=2](http://portal2.sre.gob.mx/gruporio/index.php?option=com_content&task=view&id=2&Itemid=2)

Segundo. Consolidar su papel como interlocutor privilegiado con otros actores de la comunidad internacional.

Nuestra región debe afirmar su presencia en los foros de los que forma parte y participar activamente en los debates centrales de nuestro tiempo.

Tercero. Fortalecer la convergencia de posiciones latinoamericanas en foros internacionales.

México busca avanzar y confluir positivamente en la región las diversas iniciativas existentes en materia de cooperación, de intercambio de mejores prácticas y de fortalecimiento institucional.

Y cuarto. Dar impulso político a los temas de interés regional, a fin de que se consoliden avances en los foros y organismos especializados.

Quinto. Finalmente, impulsar la convergencia de los procesos subregionales de integración.

México es miembro fundador del Grupo de Río y tuvo el privilegio de acoger su primera reunión cumbre. A partir de entonces, mi país ha estado comprometido con los principios y objetivos que dieron origen al Grupo y que se mantienen vigentes.

Esta es la tercera ocasión en que México ha recibido la confianza de los Estados miembros para ocupar la Secretaría Pro Témpore. Al igual que en las dos ocasiones anteriores, asumimos el encargo con la convicción de que los acuerdos que alcancemos en su seno nos fortalezcan como región.

Recibimos la responsabilidad en un contexto complejo, que puso a prueba nuestra capacidad de concertación, así como la pertinencia del Mecanismo del Grupo de Río.

La Declaración aprobada con relación a la grave situación que impera entre Ecuador y Colombia ratifica, en esencia, nuestro consenso en torno a la vigencia del derecho internacional y el respeto a las normas que garantizan la convivencia pacífica entre las naciones. Es reflejo, también, de la perseverancia en alcanzar nuestras aspiraciones comunes.

Ciertamente no hemos abordado de forma exhaustiva los temas para los cuales hemos sido convocados. No importa, si a cambio hemos dialogado con franqueza y hemos logrado un principio de acuerdo y de solución sobre una coyuntura que parecía imposible de resolver.

Y si ustedes me lo permiten, haré consultas con las Jefas y los Jefes de Estado para explorar la viabilidad de una reunión extraordinaria, a fin de abordar los temas de energía, medio ambiente y desastres naturales.

Señoras y señores, amigas y amigos, Jefes de Estado y de Gobierno:

México está convencido de que el fortalecimiento del Grupo de Río contribuirá a la prosperidad, la convivencia pacífica y a una mayor integración de nuestros países, así como

a posicionar a América Latina y el Caribe como una región activa en el escenario internacional.

Sabemos que el Grupo de Río ha pasado por momentos difíciles y ahora vive una dura prueba. Soy partidario, sin embargo, que los momentos de prueba son los que definen el carácter y el talante de las personas, de las instituciones y de los países.

Por esa razón, México asume la Secretaría Pro Témpore con la convicción de que el Grupo de Río debe ser la base para una verdadera asamblea de pueblos latinoamericanos, que sea, como lo dijo el Presidente Ortega, una Organización de Estados Latinoamericanos, es que ésta debe ser, es ésta la que debe ser la base de una verdadera Latinoamérica unida.

Asumo con ese propósito y les pido que con la idea de que el Grupo de Río sea la base de una Latinoamérica unida, asumamos todo ese objetivo, de no sólo no claudicar, sino de concretar en la reunión de voluntades, de pueblos y gobiernos que este Grupo representa, el ideal indeclinable de la unidad latinoamericana.

Si en todas nuestras sociedades hay diferencias, con mayor razón la hay entre regiones y gobiernos, pero ese es precisamente el reto, que por encima de nuestras naturales discrepancias prevalezca el propósito de construir una Latinoamérica próspera, justa, democrática, segura, armónica, entre los pueblos. Que así sea.

Hoy, después de que a pesar de todos los pronósticos se han dado la mano los Presidentes y, con ello, los pueblos de Colombia, Ecuador, Venezuela y Nicaragua, después de que han prevalecido las razones de la paz sobre las de la guerra, queda demostrado que hay Grupo de Río y, sobre todo, queda más claro que nunca que América Latina tiene futuro.

Como lo señalara el mexicano Alfonso Reyes: El mejor tributo que podemos ofrecer a la memoria de Bolívar, de San Martín, de Hidalgo, de todos los creadores de la Independencia Americana, es trabajar en el porvenir de nuestros pueblos. Lo que vosotros intentéis lo continuarán vuestros hijos y lo realizarán vuestros nietos. Me parece oír sus bendiciones. Para eso habremos luchado.

Muchísimas gracias.

## 2. ACTIVIDADES DEL PRESIDENTE FELIPE CADERÓN HINOJOSA, DURANTE LA CUMBRE DE LA UNIÓN<sup>2</sup>

### 2.1 INAUGURA EL PRESIDENTE CALDERÓN LA CUMBRE MÉXICO-CARICOM<sup>3</sup> PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA 21-02-10



Riviera Maya, Q. Roo.- Al inaugurar la Cumbre México-Cumbre del Caribe (CARICOM), el Presidente Felipe Calderón Hinojosa mencionó cinco temas prioritarios en este encuentro:

Uno. El apoyo para Haití, donde llamó a trabajar unidos para lograr su pronta recuperación.

Dos. El intercambio económico entre los países de la región, a fin de lograr un desarrollo sostenido.

Tres. La protección y fomento al turismo. En este rubro, el Mandatario mexicano destacó la importancia de tomar al turismo como un eje de crecimiento común y resaltó la creación de infraestructura.

Cuatro. La lucha por la seguridad de la gente en la región. Expresó que como la delincuencia organizada es transnacional y representa una amenaza creciente para el bienestar de la población, convocó a dar una respuesta unida contra este flagelo.

Y, cinco. La lucha contra el cambio climático.

---

<sup>2</sup> Para consultar otras declaraciones y documentos generados en el marco de la Cumbre de la Unión de América Latina y el Caribe, así como, reuniones de índole bilaterales, visitar anexos.

<sup>3</sup> <http://www.presidencia.gob.mx/?DNA=42&page=1&Contenido=53282>

## **2.2 FOTOGRAFÍA OFICIAL CON LOS JEFES DE ESTADO Y/O GOBIERNO Y JEFES DE DELEGACIÓN <sup>4</sup>** **22-02-10**



Riviera Maya, Quintana Roo.- Fotografía Oficial del Presidente Calderón con los Jefes de Estado y/o Gobierno y Jefes de Delegación la Cumbre de la Unidad de América Latina y el Caribe.

## **2.3 MENSAJE QUE OFRECIÓ EL PRESIDENTE CALDERÓN EN EL MUNICIPIO DE SOLIDARIDAD<sup>5</sup>** **22-02-10**

**-PRESIDENTE FELIPE CALDERÓN HINOJOSA:** Gracias.

Buenas noches, amigas y amigos.

Simplemente quiero ponerlos al tanto de la evolución de la Cumbre de la Unidad.

Como ustedes saben, en el curso de la mañana abordamos ampliamente, en nuestra discusión, el tema de la construcción de la nueva institucionalidad. Lo que buscamos en esencia es crear un mecanismo que una y organice a todos los países integrantes de América Latina y el Caribe, sin excepción.

También se abordaron, en el curso de nuestras discusiones y conforme a lo programado, diversos temas que fueron abordados, en particular, por los Presidentes o Primeros Ministros integrantes de esta Cumbre.

---

<sup>4</sup> <http://www.presidencia.gob.mx/?DNA=85&page=1&Prensa=15154&Contenido=53302>

<sup>5</sup> <http://www.presidencia.gob.mx/?DNA=85&page=1&Prensa=15154&Contenido=53300>

El tema, por ejemplo, de preocupación argentina, que es la discusión sobre las Islas Malvinas; el agradecimiento del Presidente de Guatemala por el respaldo que él recibió en el seguimiento de un caso particular, vivido en el hermano país de Guatemala.

Los temas relativos de la Cumbre, como fueron también las discusiones sobre cambio climático y el desafío económico que presenta para todos los pueblos la crisis económica sufrida, fundamentalmente, el año pasado.

En el marco de la Cumbre de la Unidad, los países participantes estamos avanzando en las negociaciones y se prepara una declaración final, que todavía se discute y se negocia en el curso de esta tarde, y en la que contenga los acuerdos a los que se haya arribado.

Y puedo anticiparles que en todos los países, aún con diversos matices, hay la voluntad de arribar a un Acuerdo para la Unidad de América Latina y el Caribe, y estamos planteando los términos de la transición hacia ese nuevo mecanismo.

Uno de los temas que surgieron para poder concretar ese propósito es el de poder encontrar mecanismos de diálogo respetuoso, que permitan conducir los problemas que surgen entre los integrantes de América Latina y el Caribe.

Uno de ellos, por ejemplo, es, y que fue abordado por sus Presidentes, es la relación entre Venezuela y Colombia y, en aras de avanzar en la construcción de este Acuerdo de Unidad que nos lleve a la construcción de una Unión de Estados de América Latina y el Caribe, o una Comunidad de Estados de América Latina y el Caribe, o el nombre que se pueda aplicar a la misma, que también está en discusión.

Fue que concretamente estos países acordaron el conducir sus diferencias a través de un diálogo respetuoso, para lo cual se comprometieron a procurar construir las condiciones que lo hagan posible, con el apoyo de un grupo de países amigos de Venezuela y de Colombia, que le dé seguimiento a este proceso.

También hubo una muy, muy amplia discusión sobre el tema y el apoyo de Haití. Estuvimos con el Presidente Préval analizando por varias horas la mejor manera en que podíamos auxiliar a este hermano país después de la tragedia que ocurrió en la República de Haití.

En el curso de nuestras conversaciones, por cierto, se tuvo conocimiento de la ocurrencia de un nuevo temblor en la isla, si bien es cierto no de la misma intensidad y gravedad del que sacudió en el mes de enero a Haití, sí que llenó de preocupación y consternación a los que ahí estábamos.

Acordamos que además de los diversos mecanismos que se han discutido, tanto de las Naciones Unidas como en UNASUR, como desde luego, lo que ya en territorio haitiano se realiza por conducto de diversos brigadistas, rescatistas, médicos, especialistas, etcétera; también se acordó, ahí mismo, hacerle llegar una ayuda inmediata y de rápida disponibilidad

y liquidez al Gobierno de Haití y, concretamente, al Gobierno del Presidente René García Prével.

Una ayuda que en el mismo momento de la mesa, se comprometió hacerle llegar directamente a su Gobierno de forma líquida, de 25 millones de dólares, insisto, adicionales, disponibles esta misma semana, adicionales a los mecanismos de apoyo y de crédito que se han venido negociando en diversas instancias.

Más un paquete crediticio de corto plazo, que se comprometieron a preparar, tanto el Banco Interamericano de Desarrollo, por conducto de su director, como la Caja Andina de Fomento, cuyo director también comprometió este apoyo.

Estos son los temas que puedo yo anticiparles de la Cumbre que se va desarrollando con mucha intensidad, desde luego, como suele ser entre los países latinoamericanos y del Caribe.

Y espero que el día de mañana podamos compartirles conclusiones precisas de estos temas.

Todos nos comprometimos a buscar solucionar nuestros problemas, nuestros desafíos, nuestras diferencias, por la vía del diálogo; evitar la realización de señalamientos o recriminaciones que pudieran, precisamente, no contribuir a que se generen estas nuevas condiciones de diálogo que queremos para resolver nuestros problemas.

Ese es un poco el curso de lo que llevamos hasta el día de hoy. Muchas gracias

Dos preguntas voy a tomar, perdón.

**-PREGUNTA:** (Inaudible)

**-PRESIDENTE FELIPE CALDERÓN HINOJOSA:** Se hizo una brevísima mención al tema de Honduras, pero no abundamos a un acuerdo específico, y creo que, porque tenemos diferencias, desde luego, al respecto, hay países que han reconocido al Gobierno del Presidente Lobo, otros aún no lo han hecho. Y, simplemente, yo debo destacar el ánimo de todos los integrantes de la Cumbre de anteponer nuestro objetivo fundamental al logro de la unidad, o de la unión, o de la comunidad de América Latina y del Caribe, por encima de temas que, precisamente, pudieran polarizarnos y apartarnos de ese propósito.

**-PREGUNTA:** Quería preguntar, si además del compromiso con Haití de enviar esa ayuda inmediata, los países han analizado, cuál sería la ayuda que América Latina y el Caribe pueden darle a Haití a largo plazo, si esto está dentro de las consideraciones.

**-PRESIDENTE FELIPE CALDERÓN HINOJOSA:** Sí, sí, desde luego.

Sé que la UNASUR está haciendo un esfuerzo por conseguir, por ejemplo, 100 millones de dólares para ayudar a Haití. Yo puedo hablarle del caso de México. Desde el principio enviamos a un grupo de rescatistas, especialistas en terremotos, como el que sufrimos en 85.

Nos comprometimos a la llamada urgente de Naciones Unidas para dar ocho millones de dólares a nombre del pueblo de México. Hemos conseguido ya 16 mil toneladas, 16 mil toneladas de ayuda en víveres, alimentos, medicinas para el pueblo haitiano, casi más de un kilo y medio por cada haitiano y más de cinco kilos de ayuda por cada damnificado.

Y lo que estamos pensando, en relación a lo que usted pregunta, es en el largo plazo, y concretamente estamos juntando ayuda para poder contribuir al desarrollo de vivienda e infraestructura a largo plazo en Haití.

Algo que coincidimos con el Presidente Préval es que más que reconstruir Haití hay que repensar Haití. Hay que evitar repetir los mismos errores de desarrollo que se tuvieron al realizar una gran concentración urbana como fue Puerto Príncipe, y más bien buscar, en esta nueva etapa de repensar Haití, cómo desarrollar las regiones y lograr un desarrollo regional más justo y más equilibrado para el pueblo haitiano y participar en varios proyectos que permitan, desde luego, avanzar en lo más urgente.

Creo que fue muy claro el Presidente Préval. Lo más urgente ahora es conseguirle techo, ni siquiera una vivienda todavía, sino techo a más de un millón de haitianos que en este momento viven en la calle, duermen en la calle, sobre todo que nuevamente se han presentado lluvias en Haití, lluvias torrenciales que están complicando aún más la tarea.

En el caso de México nos comprometimos a tratar de conseguir, en tres semanas, 50 mil tiendas de campaña, aparte de dar cinco millones de dólares en el muy corto plazo para aliviar esta situación de la ayuda que habíamos comprometido.

**-PREGUNTA:** (Inaudible)

**-PRESIDENTE FELIPE CALDERÓN HINOJOSA:** Tuvimos reuniones muy amplias, muy intensas, muy participativas con Cuba, con Venezuela, con Colombia, con Brasil, con Argentina, con Chile, con Dominicana, el día de ayer con los países del CARICOM, en fin.

Ha sido una jornada muy intensa; además de lo que se realiza en el pleno, las reuniones bilaterales o de grupos han sido, yo pienso, muy intensas y también, debo decirlo, muy fructíferas.

Y más allá, insisto, de las legítimas diferencias que suele haber entre países como los nuestros, hay una voluntad notable de poder dejar a un lado esas diferencias y poder salir adelante.

Muchísimas gracias.

**2.4 CONVOCA EL PRESIDENTE CALDERÓN A LA UNIDAD EN AMÉRICA LATINA <sup>6</sup>  
EL PRESIDENTE CALDERÓN EN LA CENA QUE OFRECIÓ EN HONOR DE LOS JEFES  
DE ESTADO Y DE GOBIERNO ASISTENTES A LA CUMBRE DE LA UNIDAD DE  
AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE  
22-02-10**

Gracias.

Muy buenas noches

Muy estimadas, muy estimados Jefes de Estado y de Gobierno de América Latina y el Caribe.

Muy estimados invitados especiales.

Señoras y señores:

Los mexicanos nos sentimos muy honrados de tener entre nosotros a los máximos representantes de los países latinoamericanos y caribeños, a las y a los Mandatarios de naciones con las que compartimos lazos históricos y culturales indestructibles.

Su presencia en este espléndido lugar del Caribe se inscribe en la larga tradición de amistad que han forjado nuestros pueblos a través de los siglos. La nuestra es una historia de fraternidad, es una historia de concordia y es una historia de compañerismo.

Existe entre nosotros, entre nuestros pueblos, entre nuestra gente, una fuerte identidad que no reconoce fronteras ni distancias; una identidad que se nutre del entendimiento y del diálogo.

Los nacidos en estas nobles tierras tenemos sentido de unidad y de pertenencia.

Más de 560 millones de latinoamericanos y caribeños trabajamos día con día para alcanzar el sueño de una comunidad de naciones libres, democráticas, integradas, prósperas y justas.

Desde el Río Bravo hasta la Patagonia todos los días luchamos para alcanzar un destino a la altura de nuestras aspiraciones y de nuestra dignidad. Esa es también la razón de ser de esta Cumbre de la Unidad.

---

<sup>6</sup> <http://www.presidencia.gob.mx/?DNA=85&page=1&Prensa=15154&Contenido=53370>

El trabajo y el legado de grandes estadistas de nuestro Continente son prueba fehaciente de ese compromiso con las mejores causas y los más altos ideales que enarbolamos los latinoamericanos.

Hoy, esta mañana, hice un reconocimiento a uno de ellos, al Presidente del Uruguay, y hoy, esta noche, quiero hacerlo a dos más: a la Presidenta de Chile, Michelle Bachelet, y al Presidente de Costa Rica, Óscar Arias.

A la Presidenta Michelle Bachelet, le reconocemos su férreo compromiso con la igualdad, con la democracia, con el ideal democrático. Su enorme capacidad para combinar políticas económicas responsables, con un profundo de justicia y de compromiso social, y de llevar al pueblo chileno a niveles de bienestar, que muchos pueblos en América Latina y el Caribe deseamos.

Estimada Michelle. Te deseamos todos la mejor de las suertes en esta reincorporación a tu vida de ciudadana, de mujer, de chilena que siempre has tenido, y sabes que cuentas con el afecto, la admiración y el reconocimiento de todos los latinoamericanos y caribeños.

Y si me permites, yo quisiera entregarte a nombre, desde luego de los Jefes de Estado y del pueblo de México este reconocimiento, que le doy lectura.

Las y los Jefes de Estado y de Gobierno de América Latina y el Caribe, reunidos en la Cumbre de la Unidad, expresan su reconocimiento a la Excelentísima señora Michelle Bachelet, por su destacada contribución a los esfuerzos a favor del diálogo, la concertación, la integración, la cooperación y el desarrollo de nuestra región. Riviera Maya, México, 22 de febrero de 2010.

Al Presidente Óscar Arias, por su parte, lo distinguen su incansable lucha por la paz y la reconciliación en nuestra región; su indeclinable compromiso con el cuidado del medio ambiente.

Algo más que a mí me admira es su bellísima prosa y su enorme capacidad de compartir y de comunicar sentimientos, ideales y valores a los que aspiramos o que nos son comunes.

Presidente Arias, gracias por su esfuerzo en favor de Centroamérica y de América Latina toda. Gracias por haber contribuido con su liderazgo en esta etapa tan importante para nuestros pueblos y le deseamos también lo mejor ahora que culmina esta etapa tan importante en la Presidencia de Costa Rica.

Si me permite, Presidente, también quiero entregarle a usted, a nombre de todos, este reconocimiento, que dice: Las y los Jefes de Estado y de Gobierno de América Latina y el Caribe, reunidos en la Cumbre de la Unidad, expresan su reconocimiento al Excelentísimo señor Óscar Arias Sánchez, por su destacada contribución a los esfuerzos en favor del

diálogo, la concertación, la integración, la cooperación y el desarrollo de nuestra región.  
Riviera Maya, México, 22 de febrero de 2010.

En nombre de esta comunidad latinoamericana y caribeña, yo les agradezco a ustedes dos, aquí presentes, a Tabaré también, el haber sido actores fundamentales en la construcción de una región unida por las oportunidades de bienestar y de progreso. Porque han dejado una huella indeleble en el devenir de la región, porque su ejemplo nos muestra con claridad que sí es posible tomar las riendas de nuestro propio destino y sí es posible avanzar en la transformación integral de nuestra región; sí es posible lograr la integración plena que han soñado nuestros pueblos desde que conquistaron su independencia.

El Libertador de América señaló que para completar la obra de nuestra regeneración es, ciertamente, la unión lo que nos falta.

La Cumbre de la Unidad que hoy nos reúne, en este cálido rincón del Caribe mexicano, constituye una oportunidad sin igual para constituir un organismo único de representación, que nos proyecte con renovada vitalidad en el escenario internacional.

Hagamos de este aún naciente Siglo XXI el tiempo de América Latina y el Caribe, construyamos un espacio político, común y plural, que promueva y esté al frente, en la defensa de los intereses que nos son comunes; un espacio que abra para nuestras naciones la avenida de un futuro distinto y mejor.

En esta hora fecunda, América Latina y el Caribe, están llamados a alcanzar el sueño de unidad e integración que trazaron los próceres que nos dieron Patria, y nos dieron libertad.

En un nuevo orden mundial, en donde las naciones se agrupan en bloques y comunidades regionales, en donde las naciones aprovechan sus complementariedades económicas y sociales para bien de las partes, nosotros ni podemos, ni debemos quedar atrás. Unidos seremos mucho más fuertes, unidos habremos de llegar a tiempo a nuestra cita con un destino mejor.

Señoras y señores:

Otro latinoamericano de corazón, nuestro Carlos Pellicer, hablaba con gran optimismo del porvenir de la región y lo hacía con estas palabras:

Un día, cercano está, hará de la esperanza una alegría. Y añadía. El sentimiento fundará la democracia nueva de la América Latina.

La esperanza es el aliento vital de toda civilización; cerremos filas en torno a una nueva América Latina y a un nuevo Caribe unido. Y nuevos, precisamente en eso, en que estamos unidos.

Emprendamos juntos esta tarea, que está a la altura de la grandeza a la que aspiramos, de la solidaridad y la fraternidad que tanto necesitan nuestros pueblos de América Latina y el Caribe.

Hagamos de este sublime rincón de la Riviera Maya, el sitio en que nuestros pueblos se abrazaron para confirmar su compromiso de fraternidad y de progreso.

Con el espíritu en alto, animado por la profundidad de nuestras raíces milenarias y por el luminoso porvenir de nuestras tierras, yo los invito a que brindemos por la paz, por la armonía, por el desarrollo y por la unidad de nuestros pueblos.

Muchas gracias.

## **2.5 DISCURSO DEL PRESIDENTE CALDERÓN EN LA SEGUNDA SESIÓN PLENARIA DE LA CUMBRE DE LA UNIDAD DE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE <sup>7</sup>** **23-02-10**

### **(SEGUNDA INTERVENCIÓN)**

Vamos a proceder, entonces, tal como está previsto en el orden del día, con la transmisión de la responsabilidad de la Secretaría Ejecutiva del Grupo de Río.

Muy bien. Voy a hacer algunos comentarios, entonces, finales, haré luego la declaratoria formal de clausura y transmitiré el Mando a la Presidenta Bachelet, de Chile, que a su vez hará el uso de la palabra.

Señoras y señores Jefes de Estado y de Gobierno.

Señoras y señores Titulares de los Organismos Internacionales.

Señoras y señores miembros de las delegaciones que nos acompañan.

Amigas y amigos:

---

<sup>7</sup> <http://www.presidencia.gob.mx/index.php?DNA=85&page=1&Prensa=15154&Contenido=53375>

México es una Nación orgullosamente latinoamericana y caribeña, y para los mexicanos, ha sido un gran honor y una enorme responsabilidad ocupar la Secretaría Pro Témpore de Grupo de Río y la Cumbre de la Unidad.

En ella, las naciones de América Latina y el Caribe hemos refrendado nuestra hermandad y los lazos históricos que nos unen. En esta reunión se han hecho presentes, desde luego, nuestras naturales diferencias, pero afortunadamente ha prevalecido nuestra identidad común y el espíritu de unidad que siempre debe distinguirnos.

Ha quedado de manifiesto, una vez más, por encima de los problemas que tenemos, nuestro deseo de avanzar hacia el sueño de una Latinoamérica y un Caribe verdaderamente unidos.

Bien señalaba hace dos siglos el Libertador de América en la Carta de Jamaica, que es una grandiosa idea pretender formar, de todo el mundo nuevo, una sola Nación con un solo vínculo que ligue sus partes entre sí y con el todo.

Desde entonces, el anhelo de nuestras naciones ha sido una mayor integración. Otras regiones del mundo, como la Unión Europea, han dado ejemplo de cómo sí es posible estrechar los vínculos políticos económicos y sociales, vínculos que permiten crecer a los pueblos y enfrentar conjuntamente los retos del Siglo XXI.

Una forma de dar un paso efectivo en esa dirección es consolidando, entre todos, con un gran esfuerzo y sacrificio de todos, un solo mecanismo regional.

Nuestras naciones están unidas por su geografía, por su origen y por nuestra voluntad de unirlas, así como por un destino de prosperidad compartida, que podremos construir, insisto, en la medida en que estemos unidos.

Esa ha sido la tarea y ese ha sido el objetivo superior de esta Cumbre de la Unidad.

A lo largo de los años, en nuestra región hemos formado una gran cantidad de organismos y de foros, con diferentes grados de participación y niveles de concertación.

Por eso, la decisión que hoy hemos tomado de constituir la Comunidad de Estados Latinoamericanos y del Caribe, representa sin duda alguna un paso decisivo en la historia institucional de la región.

Estoy convencido de que la hora de América Latina y el Caribe apenas empieza. A través de este nuevo mecanismo reforzaremos nuestra voz en el concierto de las naciones, para ser protagonistas y no meros espectadores de lo que ocurre en el mundo.

La participación de nuestra región es decisiva para superar los desafíos y resolver los problemas que enfrenta la humanidad; problemas que amenazan la vida y la sobrevivencia de millones de personas, como el hambre, la pobreza, la marginación, la ignorancia, la crisis económica internacional, los efectos perniciosos del cambio climático y de la destrucción de nuestra naturaleza.

Tenemos, sin embargo, la historia, los valores y el talento necesarios para lograrlo. Ésta debe ser la hora, ésta es la hora de América Latina y el Caribe. Debemos asumirlo así y trabajar para que así sea.

Señores Jefes de Estado y de Gobierno.

Señoras y señores:

La promesa de justicia y de igualdad que los Movimientos de Independencia hicieron a nuestros pueblos no sólo sigue vigente, sino que impulsa nuestra unidad, nuestra identidad y nuestra solidaridad.

Por ello, los pueblos de nuestro Continente deben congratularse de que aquí, en la Riviera Maya, donde se asentó uno de los pueblos ancestrales de nuestro Continente; los representantes de sus gobiernos hayamos refrendado nuestra decisión de sumar voluntades y esfuerzos.

Estamos dejando constancia al mundo de que a pesar de nuestras legítimas y comprensibles diferencias, las naciones de América Latina y el Caribe hemos decidido estar unidas, buscar los mecanismos para entendernos y resolver nuestras diferencias. Y tenemos muy claro que es más, mucho más lo que nos identifica y nos hermana, que aquello que nos divide y nos separa.

Decía el inmortal José Martí: Que del Bravo a Magallanes ha sido esparcida la semilla de la América nueva. Vayamos juntos hacia una nueva etapa de integración, para alcanzar el anhelado desarrollo y garantizar la defensa común de nuestros ideales.

Queridos amigos:

Quiero también reconocer la generosa participación de todos y de cada uno de ustedes y en particular, el gran apoyo de los países que nos acompañaron en la Troika, en particular el de sus líderes: la Presidenta Michel Bachelet y el Presidente Leonel Fernández Reyna, así como a todos los países miembros.

Agradezco a todos la confianza que recibimos a lo largo del ejercicio de esta alta responsabilidad. Por lo mismo, agradezco a quien tuvo la iniciativa de crear la Cumbre de América Latina y el Caribe sobre Integración y Desarrollo, al Presidente Lula Da Silva, por su

liderazgo y por su poderosa contribución al establecimiento de compromisos efectivos de acción conjunta para profundizar la integración regional.

Durante esta gestión de la Secretaría Pro Témcore del Grupo de Río, tuvimos además el privilegio de dar la bienvenida a tres nuevos integrantes: Cuba, Surinam y Jamaica, que se incorporaron al Mecanismo.

El Grupo de Río surgió de una iniciativa genuinamente latinoamericana, que a lo largo del tiempo logró dar una nueva proyección a la región.

Queremos que ese patrimonio común se mantenga vigente y se enriquezca en esta nueva etapa, que se expanda en su vocación integracionista y que contribuya a construir un mejor futuro para América Latina y el Caribe. Así estaremos a la altura de las aspiraciones de nuestros pueblos.

Sé bien que como Nación a cargo de la Secretaría Pro Témcore, Chile dará sabia continuidad y fortalecerá lo logrado hasta ahora para todos los países de América Latina y el Caribe.

Es un señalado privilegio para México y para mí, en lo personal, Presidenta Michelle Bachelet, entregar en este acto y una vez hecha la declaratoria formal de clausura, la Secretaría Pro Témcore a la República de Chile, Nación con la que nos une una profunda tradición de respeto y amistad, de solidaridad y de hermandad.

Deseo a su Gobierno una fructífera gestión y tengo la convicción de que Chile hará un extraordinario papel en esta nueva responsabilidad, y que la encomienda que el pueblo

chileno ha dado su sucesor, el Presidente Piñera, estará precisamente a la altura de lo que nuestros pueblos necesitan y de lo que Chile ha sido y es capaz de hacer: velar por una mayor integración y para una mayor unidad latinoamericana y caribeña, que proporciona a nuestros pueblos el anhelado camino a la paz, a la justicia, a la libertad y a la democracia.

Enhorabuena, Presidenta Bachelet.

Enhorabuena, Presidente Piñera.

Y muchas, muchas gracias a todos.

Y si me permiten, les pido que me acompañen a hacer la declaratoria formal de clausura y acto seguido, le transmitiré la responsabilidad a la Presidenta Bachelet.

Hoy, 23 de febrero de 2010, en la Riviera Maya de México, siendo las 11 horas con 12 minutos y en presencia de los representantes de los pueblos de toda la hermandad latinoamericana y caribeña, declaro formalmente clausurados los trabajos de la Cumbre de la

Unidad de América Latina y el Caribe y transmito la responsabilidad de la Secretaría Pro Témpace del Grupo de Río a la hermana República de Chile.

Enhorabuena y muchísimas gracias.

### **3. NO HAY RAZÓN PARA QUE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE NO CUENTEN CON SU PROPIA ENTIDAD DE CONCERTACIÓN POLÍTICA<sup>8</sup>** **CUBA, SITIO OFICIAL S.I.C.W.** **23-02-10**

#### **• Intervención del General de Ejército Raúl Castro Ruz, Presidente de los Consejos de Estado y de Ministros de Cuba en la sesión plenaria de la Cumbre de la Unidad de América Latina y el Caribe**

Estimado Señor Felipe Calderón, Presidente de México:  
Estimados Presidentes, Primeros Ministros y Jefes de Delegaciones:

Deseo comenzar con un mensaje fraterno al hermano pueblo mexicano, cuya tierra dio abrigo a muchos luchadores de Latinoamérica, entre ellos a los iniciadores de la Revolución Cubana y al que nos unen entrañables lazos de amistad.

Agradezco la cálida hospitalidad con que se nos ha recibido.

Estimados colegas:

La decisión que acabamos de adoptar de crear la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños es de trascendencia histórica.

Cuba considera que están dadas las condiciones para avanzar con rapidez hacia la constitución de una organización regional puramente latinoamericana y caribeña, que integre y represente a las 33 naciones independientes de la América Latina y el Caribe.

La mayoría de las regiones del mundo tienen su propia organización, con independencia de que algunos de sus miembros pertenezcan a otras agrupaciones subregionales o a organismos que abarcan a más de un área geográfica. No hay razón para que América Latina y el Caribe no cuenten con su propia entidad de concertación política, de coordinación económica y de cooperación e integración.

No tendría sentido dilatar ese proceso. Seamos consecuentes con la voluntad expresada en la Cumbre de Salvador de Bahía.

---

<sup>8</sup> <http://embacu.cubaminrex.cu/Default.aspx?tabid=17251>

La celebración en Caracas de la próxima Cumbre en el año 2011, sería el momento propicio para concluir los trabajos preparatorios de la nueva organización y ponerla en marcha. En ese sentido, consideramos conveniente realizar esfuerzos para definir con prontitud sus estatutos y formas de operación, de manera tal que en ellos se recojan los intereses colectivos hacia una mayor integración y unidad de nuestra región. Corresponderá a Venezuela presidir los trabajos preparatorios, incluida la elaboración de los documentos.

Ser una nación independiente de América Latina y el Caribe es condición imprescindible para formar parte del nuevo organismo, que deberá caracterizarse por el respeto a la diversidad cultural, a las distintas dimensiones geográficas y económicas, al sistema político que cada país adopte, a la disparidad en riquezas naturales y al diferente desarrollo social.

Cuba considera que la Declaración que se nos propone sobre este tema es positiva. Contiene los elementos necesarios para abrir un período de trabajo y preparación. Nuestra aspiración es que el documento constitutivo del nuevo organismo se elabore con eficiencia y agilidad para poder aprobarlo en la próxima Cumbre.

Cuba trabajará con dedicación en ese empeño.

Agradezco profundamente la adopción de un comunicado especial que reclama poner fin al injusto bloqueo económico, comercial y financiero de los Estados Unidos contra mi país, así como las expresiones de solidaridad manifestadas aquí por algunos de los oradores que me han precedido.

La pobreza en Haití es un producto del colonialismo y la posterior dominación neocolonial. En esa sufrida nación se produjo la primera revolución social que la convirtió, en esa época, en el único territorio independiente de Latinoamérica y el Caribe. Fue, además, como todos

conocemos, la única revolución social, dirigida por esclavos, victoriosa en la historia de la humanidad.

La respuesta de la comunidad internacional ante el terremoto y, en particular, de los países latinoamericanos y caribeños, ha sido encomiable. Pero, el gran desafío empieza ahora, cuando los titulares de prensa abandonen Haití, el momento de emergencia haya pasado y se diluya la supuesta "amenaza" de una oleada migratoria. La solidaria ayuda frente al desastre no debe pasar a la historia como un gesto fugaz y repentino de generosa "caridad". Ese país hermano requiere y merece un esfuerzo internacional de envergadura para su reconstrucción, desinterés y pleno respeto a la soberanía de Haití y su Gobierno y una voluntad urgente y de largo plazo, bajo la autoridad de Naciones Unidas, con la única presencia de la MINUSTAH.

La solidaridad del pueblo cubano no llegó a Haití con el terremoto. Ha estado presente desde hace más de una década.

En ese tiempo los médicos cubanos habían realizado 14 millones de consultas, 200 mil cirugías, 100 mil partos y 45 mil operaciones oftalmológicas.

Se alfabetizaron 165 mil haitianos, se graduaron de nivel superior 917 jóvenes y cursaban estudios en Cuba 660 becarios haitianos.

En el momento del desastre, se encontraban trabajando allí más de 400 colaboradores cubanos. Nuestros médicos comenzaron a brindar sus servicios desde el primer instante.

Ahora están prestando asistencia médica en el terreno 1 429 colaboradores de la salud, que incluyen 406 médicos residentes, internos y estudiantes haitianos de 5to. año de medicina procedentes de Cuba, además de 224 médicos de 22 naciones de América Latina y el Caribe y 7 médicos de los Estados Unidos, graduados en la Escuela Latinoamericana de Medicina en Cuba, que conforman un gran contingente internacional.

Venezuela, el Presidente Hugo Chávez, con su especial sensibilidad y generosidad, Cuba y los demás países del ALBA se proponen mantener e incrementar ese esfuerzo y están dispuestos a cooperar con todas las naciones, sin excepción alguna, para ayudar al pueblo y al gobierno haitianos, a partir de que contamos con los recursos humanos, la experiencia y la infraestructura inicial apropiada en el terreno.

Deseo compartir con ustedes, un proverbio chino grabado en La Capilla del Hombre, del gran pintor ecuatoriano Oswaldo Guayasamín, que me impactó cuando la visité en agosto pasado a la toma de posesión de nuestro amigo Rafael Correa. Cito: "Yo lloré porque no tenía zapatos, hasta que vi un niño que no tenía pies".

Esta profunda reflexión me hizo pensar con orgullo en nuestro pueblo, en Martí que nos enseñó que Patria es Humanidad. Pienso también, en la Revolución Cubana, en estos 50 años de lucha, y en Fidel, que con su magisterio, nos ha educado en la generosidad y la fuerza de la solidaridad.

Les aseguro que la colaboración cubana y su modesto esfuerzo, permanecerán en Haití los años que sean necesarios, si el Gobierno de esa nación así lo dispone. A nuestro país, férreamente bloqueado, no le sobra ningún recurso, más bien le falta de todo, pero está dispuesto a compartir su pobreza con los que tienen menos, en primer lugar con quien hoy más lo necesita en el continente.

Estimados Presidentes y Primeros Ministros:

Cuba, junto al resto de América Latina y el Caribe, ha reivindicado siempre el justo reclamo de la República de Argentina en torno a las Islas Malvinas y otros territorios circundantes. Hoy respaldamos firmemente el derecho legítimo de esa hermana nación a los recursos naturales de su plataforma continental, y a demandar que cesen las actividades foráneas de exploración y explotación de hidrocarburos. Estas acciones, que cuentan con la autorización del gobierno británico, entrañan una grave violación del derecho internacional. No le faltará al pueblo argentino nuestro apoyo en esta noble lucha.

Cuba apoya también al gobierno ecuatoriano en su justa demanda contra la decisión del Grupo de Activos Financieros Internacionales, y la pretensión de adjudicarse la autoridad de calificar o descalificar a gobiernos soberanos sin fundamento alguno. Nos recuerda las listas espurias del Departamento de Estado de los Estados Unidos, con respecto a países que supuestamente patrocinan el terrorismo.

Otro tema bajo nuestra atención es el cambio climático que constituye la principal amenaza que enfrenta la humanidad. Lo que sucedió en Copenhague fue antidemocrático, careció de transparencia y se impuso mediante un formato de negociaciones excluyentes que ignoró a la mayoría de los Estados Partes en la Convención.

Nuestro país se propone trabajar con dedicación y espíritu constructivo en el proceso de preparación de la 16 Conferencia de las Partes, defender que este sea un proceso de negociación transparente e incluyente, que dé lugar a un acuerdo amplio y jurídicamente vinculante.

Cuba sostiene que es preciso salvaguardar el Convenio Marco sobre el Cambio Climático y su Protocolo de Kyoto; que hay que defender el principio de las responsabilidades comunes pero diferenciadas, y respetar el mecanismo de negociación estipulado en la Ruta de Bali. Creemos que los países latinoamericanos y caribeños, a pesar de nuestras características diversas, estamos comprometidos con estos principios y tenemos la fuerza para defenderlos. Muchas gracias, Señor Presidente y demás colegas (Aplausos).

#### **4. ACUERDAN PRESIDENTES CONSTITUIR LA COMUNIDAD DE ESTADOS LATINOAMERICANOS Y CARIBEÑOS<sup>9</sup>** **PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA** **23-02-10**

◦Este mecanismo trabajará sobre la base de la solidaridad, la inclusión social, la equidad y la igualdad de oportunidades.

---

<sup>9</sup> <http://www.presidencia.gob.mx/?DNA=42&page=1&Contenido=53376>

◦ **Transmite Presidente Calderón a la Presidenta de Chile, Michelle Bachelet, la Secretaría Pro Témpore de Grupo de Río.**

Riviera Maya, Quintana Roo.- En la Segunda Sesión Plenaria de la Cumbre de la Unidad de América Latina y el Caribe, el Presidente Felipe Calderón Hinojosa informó que uno de los acuerdos alcanzados por los 25 Jefes de Estado y de Gobierno, fue constituir la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños, como espacio regional que reúna a todos los estados de la región.



“Estamos dejando constancia al mundo de que a pesar de nuestras legítimas y comprensibles diferencias, las naciones de América Latina y el Caribe hemos decidido estar unidas, buscar los mecanismos para entendernos y resolver nuestras diferencias. Y tenemos muy claro que es más, mucho más lo que nos identifica y nos hermana, que aquello que nos divide y nos separa”, enfatizó.

El Titular del Ejecutivo Federal consideró que con la consolidación de este mecanismo, se da un paso decisivo en la historia institucional de la región, ya que la participación de la región es decisiva para superar los desafíos y resolver los problemas que enfrenta la humanidad.

“Estoy convencido de que la hora de América Latina y el Caribe apenas empieza. A través de este nuevo mecanismo reforzaremos nuestra voz en el concierto de las naciones, para ser

protagonistas y no meros espectadores de lo que ocurre en el mundo”, indicó. El Mandatario mexicano destacó que mientras México ocupó la Secretaría Pro Témpore de Grupo de Río, entre otras cosas, se dio la bienvenida a tres nuevos integrantes: Cuba, Surinam y Jamaica. Aquí, resaltó que este mecanismo surgió a partir de una iniciativa latinoamericana que da una nueva proyección a la región.

“Queremos que ese patrimonio común se mantenga vigente y se enriquezca en esta nueva etapa, que se expanda en su vocación integracionista y que contribuya a construir un mejor futuro para América Latina y el Caribe. Así estaremos a la altura de las aspiraciones de nuestros pueblos”, subrayó.

En este mismo evento, el Presidente Felipe Calderón Hinojosa transmitió la Secretaría Pro Tempore del Grupo de Río a la Mandataria chilena, Michelle Bachelet:

“Sé bien que como Nación a cargo de la Secretaría Pro Tempore, Chile dará sabia continuidad y fortalecerá lo logrado hasta ahora para todos los países de América Latina y el Caribe”, expresó.

## **5. "ES UNA CUMBRE INÉDITA"<sup>10</sup>. ENTREVISTA A FELIPE CALDERÓN HINOJOSA. PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA**

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** Al término de esta cumbre de la unidad, el presidente Calderón concedió una entrevista exclusiva a Noticieros Televisa. Ahí habló de la importancia que tuvo para México este encuentro. Lo que es este nuevo bloque regional son Estados Unidos. De la tragedia de Haití y también le planteo el tema de los choques de los presidentes de Venezuela y Colombia que le digo, estuvieron así (seña) de llegar a los golpes.

Señor presidente termina esta cumbre, me decía hace un momento Evo Morales, me dijo: es una cumbre inédita, es una cumbre histórica y lo dice Evo Morales.

**FELIPE CALDERÓN HINOJOSA.-** Yo coincido con él Joaquín, muchísimas gracias. Coincido en que es una cumbre inédita y aunque todavía es un acuerdo inicial es un paso muy importante para América Latina y el Caribe. Es increíble que en toda nuestra historia nunca hayamos tenido pues una organización una comunidad, una institución en donde todos estemos presentes y representados todos sin excepción el Grupo de Río quizá fue un antecedente pero pues se fue agregando poco a poco en fin la reunión es inédita en ese sentido, el acuerdo es inédito, es sin precedente y parece increíble que a 200 años de haberse expresado por primera vez a través de Bolívar y otros libertadores la intención y voluntad de tener sólo una América unida hasta ahora se esté dando un paso de esta dimensión.

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** Lo que pasa es que para las potencias es mucho más cómodo negociar uno por uno por la debilidad y por eso han impedido siempre que sea una sola voz que sería más fuerte y sería de más peso.

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** Es probable, es probable sin embargo yo pienso que no estamos unidos más que por la mala voluntad de otras potencias también por nuestras propias deficiencias y nuestros errores, de repente tenemos un ánimo de división" y desunión Joaquín que me parece que encierra una buena parte de la explicación del atraso de América Latina y el Caribe.

---

<sup>10</sup> <http://www.presidencia.gob.mx/?DNA=42&page=1&Contenido=53480>

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** También hay una especie de como de desdén mutuo del cono Sur hacia México que lo consideran América del Norte y a veces de México a Centroamérica o hacia el mismo cono Sur.

**FELIPE CALDERÓN HINOJOSA.-** Algo hay de eso, algo hay de eso la verdad en eso nos hemos equivocado todos yo en lo particular en mi gobierno he hecho un esfuerzo extraordinario créemelo para apostar hacia el Sur, para mirar hacia el Sur para empujar la causa de una América Latina unida, yo sé que México está geográficamente y económicamente muy vinculado a Estados Unidos y que allá está, no sé 16 millones quizá más de mexicanos viviendo en territorio de Estados Unidos pero nuestro corazón, nuestra identidad, nuestra lengua, nuestro espíritu nuestra alma es latinoamericana.

Y aquí está nuestra comunidad y nos hemos abrazado a esa idea a veces no siempre bien comprendidos ni por otras naciones y potencias y lo peor del caso es que ni siquiera bien comprendidos por otras naciones latinoamericanas pero hoy estamos aquí y me siento muy contento de ese paso.

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** Presidente y tiene que ser una tragedia como la de Haití la que una a América Latina y al Caribe.

**FELIPE CALDERÓN HINOJOSA.-** Sí, la verdad es que dentro de esa tragedia efectivamente la presencia de Preval, el presidente haitiano y la dimensión de la tragedia haitiana pues no hizo más que conmover y unir aún más lo que ya se venía dando que es un propósito de unidad Joaquín pero creo que tenía que pasar también grandes cosas por desgracia la de Haití pero no sólo esta urgente necesidad de unirse para que se diera este paso.

Yo creo que una economía y en un mundo global como el que tenemos ya era inexplicable que América Latina y el Caribe no estuviéramos unidos.

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** Todavía registro ciertas resistencias porque hay algunos presidentes, por lo menos dos de ellos que consideran que hacer esta "confederación" o esta "comunidad" de América Latina y el Caribe sin Estados Unidos es una agresión es un desprecio a Estados Unidos.

**FELIPE CALDERÓN HINOJOSA.-** Eso es un debate que tenemos que dejar bien claro. Hay desde luego quien considera que el objetivo de esta comunidad de Estados de América Latina y del Caribe sea hacer una organización, alguien dijo: no. Una OEA sin Estados Unidos. No es así incluso lo mencionaba el presidente Correa o el presidente Raúl Castro y otros. No se trata de disputar o de competir con otras regiones no se trata de decir con quién no queremos estar unidos sino con quien sí queremos estar unidos y tenemos una identidad, de manera tal que no compite con, ni con la OEA ni con la vinculación que nosotros tenemos afirmamos y seguiremos teniendo no sólo con Estados Unidos y Canadá a través del tratado de libre comercio sino con Europa y otros países del mundo.

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** Entonces que le diría a estos presidentes que están o temerosos o de plano alineados con Estados Unidos.

**FELIPE CALDERÓN HINOJOSA.-** hay temores y creo que eso está rodeando a toda esta decisión Joaquín, hay temores de que esta comunidad de América Latina y el Caribe pueda ser utilizada con propósito ideológicos, políticos o de intereses de otra índole más allá del genuino ánimo de unidad y voluntad...

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** O de confrontación...

**FELIPE CALDERÓN HINOJOSA.-** o de confrontación porque sabemos que eso existe, sabemos que países que tiene determinada visión opiniones actitudes respecto de otras naciones. Pero me parece que tenemos que tener la habilidad la generosidad la sabiduría para evitar que esos intereses y esas confortaciones trasciendan y sean superiores al interés mayor que significa estar unidos y que este paso sea seguido por otros que permitan integración comercial, integración económica, intercambio tecnológico, cultura, político mucho mayor diplomacia.

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** Porque a mí me parece que esto o es una verdadera confederación de todos los estados Latinoamericanos y del Caribe o sería una agrupación regional más de éstas que abundan.

**FELIPE CALDERÓN HINOJOSA.-** Por lo pronto sería ya la mayor agrupación regional que hayamos tenido y la primera en donde no se registran exclusiones o reticencias, es un paso importante perfectamente es el dilema, o nos quedamos como un membrete más que evidentemente yo no quiero o avanzamos de manera decidida a integrarnos como debemos integrarnos regionalmente.

Hay mucha resistencias, hay muchos intereses lo vimos en esta misma cumbre, pero tenemos que tener insisto la fuerza para no permitir que se enganche el propósito y la voluntad común en estos intereses y pueda avanzar hacia mayores estadios de integración.

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** Señor presidente ayer durante la comida cuando se había creado ya un espíritu de comunidad, como le decía hace un momento, el tema de Haití la

tragedia de Haití que unifica a todos los países, hay un enfrentamiento, del registro que tengo yo es el más verbalmente violento que se haya registrado en una cumbre latinoamericana entre los presidentes Chávez y Uribe.

Usted ¿cómo lo vivió? Porque un presidente le doy el dato porque me lo dijo públicamente Evo Morales me dijo que si no hubiera sido por la intervención de Raúl Castro y de usted, hubieran llegado a las manos.

**FELIPE CALDERÓN HINOJOSA.-** Fue un momento muy difícil ciertamente ha trascendido hasta los detalles y sabemos que hay un problema muy hondo, Joaquín, entre dos países como alguien dijo, son dos naciones gemelas.

Ambas creadas bajo el ideal de Bolívar que nació en Venezuela pero que fundó Colombia y para que nuestros amigos se den una idea las banderas de Venezuela y de Colombia son iguales tienen los mismos colores y su propia posición geográfica casi lo plantean como naciones siamesas sin embargo tienen conflicto serio el asunto de las bases que pueden ser utilizadas por americanos en Colombia en sustitución de la base que ya había en Malta en Ecuador, el asunto de Uribe se quejaba de cierto embargo o reducción de importaciones de Colombia hacia Venezuela, el surgimiento de grupos civiles pero con posibilidades de armarse en fin, en el propio Venezuela, los conflictos en la frontera las tensiones evidentemente generaron un caldo de cultivo a lo largo de estos años que ayer finalmente me parece que surgió .

Ahora el (...) que planteaba alguien ayer en vez de hablar de unidad de América Latina y el Caribe si no resolvemos estos problemas que son de desunión y de división incluso haya emocionalmente incontenibles...

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** Déjeme nada más acotar. Le dice un presidente al otro: tú me mandaste matar y le dice Chávez a Uribe y Uribe le contesta, sea varón no sea cobarde. Vamos son términos de cantina...

**FELIPE CALDERÓN HINOJOSA.-** Bueno, fue muy lamentable. Yo no quisiera entrar en detalles por respeto a mis compañeros efectivamente hubo una acusación de ese tipo que señalaba el presidente Chávez que Uribe negó tajantemente en fin. Y que creo que...mira pero yendo a mi punto, precisamente porque existen esas diferencias necesitamos fortalecer un mecanismo que todavía no tenemos eficaz para poder dirimirlos porque esos temas si no se abordan si no se tratan si no se plantea un esquema de negociación ordenado pues explota en cualquier momento porque así como pudieron haber estallado emocionalmente en dos presidentes a los que México respeta en una mesa privada en un retiro como el que tuvimos otro día y ha ocurrido en América Latina estallan en guerras absurdas que sólo sangran y empobrecen a nuestros pueblos, esa es la historia triste de América Latina Joaquín, invasiones o guerras que surgen de un problema que no se dirime donde debe dirimirse.

Afortunadamente hubo sensatez en el resto de los miembros de los que participamos en el almuerzo en el grupo de Río de los países del CARICOM del Caribe pudimos hablar con ambos presidente largamente en el curso de la tarde durante varias horas y finalmente llegamos a un acuerdo. Ambos se comprometieron a generar condiciones que les puedan propiciar diálogo básicamente se refieren a que cesen de inmediato las recriminaciones, reproches o acusaciones de uno a otro para generar ese ambiente de mayor respeto y que trabajaríamos un grupo de amigos de Venezuela y Colombia básicamente entre otros

presididos por el presidente de República Dominicana, Leonel Fernández, estaríamos México, estaríamos Brasil probablemente los elementos de las Troicas tanto Chile como a un elemento del Criebe que pudiera ser Jamaica para auspiciar el entendimiento entre estos países.

**JOAQUÍN LÓPEZ DÓRIGA.-** Esta es la primera parte de la entrevista del presidente Calderón a Noticieros Televisa. Mañana le tendré la segunda parte de esta entrevista el presidente habla de Ciudad Juárez, de las alianzas, del PAN, de las elecciones, del secretario Gómez Mont, si de sus negociaciones.



## **6. “DECLARACIÓN DE LA CUMBRE DE LA UNIDAD DE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE”<sup>11</sup> RIVIERA MAYA, QUINTANA ROO, MÉXICO 23-02-10**

1. Las Jefas y los Jefes de Estado y de Gobierno de los países de América Latina y el Caribe, reunidos en la Cumbre de la Unidad constituida por la XXI Cumbre del Grupo de Río y la II Cumbre de América Latina y el Caribe sobre Integración y Desarrollo (CALC), en la Riviera Maya, México, el 23 de febrero de 2010.
2. Decididos a construir un espacio común con el propósito de profundizar la integración política, económica, social y cultural de nuestra región y establecer compromisos efectivos de acción conjunta para la promoción del desarrollo sostenible de América Latina y el Caribe en un marco de unidad, democracia, respeto irrestricto a los derechos humanos, solidaridad, cooperación, complementariedad y concertación política;
3. Convencidos de que la región de América Latina y el Caribe debe seguir reafirmando su presencia en los foros de los que forma parte y pronunciarse sobre los grandes temas y acontecimientos de la agenda global;

---

<sup>11</sup> <http://www.presidencia.gob.mx/index.php?DNA=85&page=1&Prensa=15154&Contenido=53392>

4. Destacando la importancia de profundizar la comunicación, cooperación, articulación, sinergia, convergencia de acciones e intercambio de experiencias entre los distintos procesos y mecanismos subregionales de integración;

5. Refrendando nuestro compromiso con el multilateralismo y con las Naciones Unidas como el foro por excelencia para la promoción de la paz, los derechos humanos, la cooperación internacional para el desarrollo y para construir un sistema económico global justo y equitativo, y

6. Refrendando asimismo, los principios de solidaridad, flexibilidad, gradualidad, pluralidad, diversidad, complementariedad de acciones y participación voluntaria plasmados en la Cumbre de América Latina y el Caribe sobre Integración y Desarrollo en Salvador, Bahía, como fórmula para encarar los desafíos que afronta nuestra región y alcanzar nuestros objetivos,

### **Hemos decidido:**

1. Intensificar el diálogo político entre nuestros Estados y traducir, a través de la concertación política, nuestros principios y valores en consensos. La región requiere de una instancia de concertación política fortalecida que afiance su posición internacional y se traduzca en acciones rápidas y eficaces que promuevan los intereses latinoamericanos y caribeños frente a los nuevos temas de la agenda internacional.

2. Intensificar para ello, la concertación de posiciones regionales de cara a reuniones y conferencias de alcance global y adoptar un perfil más dinámico a favor de la concertación política y del trabajo de interlocución con otras regiones y países en la convicción de que ese diálogo contribuye a proyectar a la región y aumentar su influencia en el escenario internacional globalizado e interdependiente.

3. Reafirmar que la preservación de la democracia y de los valores democráticos, la vigencia de las instituciones y el Estado de Derecho, el compromiso con el respeto y la plena vigencia de todos los derechos humanos para todos, son objetivos esenciales de nuestros países.

4. Impulsar una agenda integrada, con base en el patrimonio del Grupo de Río y los acuerdos de la CALC, así como de los mecanismos y agrupaciones de integración, cooperación y concertación ya existentes, que constituyen todos, de conjunto, un valioso activo regional que se sustenta en los principios y valores compartidos, con el propósito de dar continuidad a nuestros mandatos mediante un programa de trabajo que promueva

vínculos efectivos, la cooperación, el crecimiento económico con equidad, justicia social, y en armonía con la naturaleza para un desarrollo sostenible y la integración de América Latina y el Caribe en su conjunto.

5. Acordar para ello, el desarrollo de un programa de trabajo en torno a los siguientes ámbitos y líneas de acción con carácter prioritario:

#### Cooperación entre los mecanismos regionales y subregionales de integración

6. Intensificar el diálogo, la coordinación, la interacción, los consensos, la sinergia y la convergencia de acciones entre los mecanismos regionales y subregionales de integración en América Latina y el Caribe para profundizar la integración y acelerar el desarrollo regional mediante la articulación de proyectos comunes y complementarios.

7. Convocar a los organismos y mecanismos regionales y subregionales a promover esquemas concretos a favor del intercambio de experiencias y de la identificación de las áreas de cooperación y necesarias sinergias y convergencia de acciones entre los diferentes procesos subregionales, a fin de dar pasos específicos que nos permitan profundizar en las distintas dimensiones de la integración.

#### **Asuntos Económicos** **Crisis financiera internacional**

8. Tenemos expectativas positivas a partir de algunos indicios de recuperación en la economía mundial. No obstante, reconocemos el grave y continuo impacto de la crisis en algunos países de la región. En particular, tomamos nota de los desafíos particulares que enfrentan los países de renta media, incluyendo los pequeños, vulnerables y altamente endeudados, así como de la necesidad de una mayor atención por parte de la comunidad internacional, para apoyar su recuperación.

9. En vista del impacto que ha tenido en la región la última crisis financiera internacional, promover una mayor cooperación en materia de políticas financieras y regulatorias. Proponemos, por ello, un amplio diálogo, consultando – cuando sea apropiado – a nivel de expertos regionales o de Ministros de Finanzas o similares, con miras a construir una nueva arquitectura financiera internacional que garantice la democratización y la transparencia de la gestión financiera internacional y el fortalecimiento de los mecanismos de regulación, en aras de establecer instrumentos efectivos de gobernabilidad y de prevención y respuesta inmediata ante futuras crisis.

10. Enfatizar que la reforma de las instituciones financieras internacionales debe tomar en cuenta la adecuación de los instrumentos financieros internacionales a las necesidades de financiamiento de los países en desarrollo; incluyendo la disponibilidad de instrumentos preventivos.

11. Apoyar a su vez una reforma sustancial en las regulaciones financieras, conforme a la legislación interna de cada país, a fin de lograr un sistema regulatorio global más representativo, equitativo y sostenible en el largo plazo.

12. Encomendar a los Ministros de Finanzas o similares la elaboración de una estrategia con miras a la construcción progresiva de una arquitectura financiera regional y subregional que incluya la consideración de las siguientes propuestas:

a) Un sistema multilateral y voluntario de pagos a partir de la dinamización y ampliación de las experiencias existentes en la región, incluyendo mecanismos de pagos en monedas nacionales.

b) Evaluación de experiencias existentes en materia de moneda común.

c) Fortalecimiento o desarrollo de mecanismos regionales para la estabilización de la balanza de pagos.

d) Integración de los mercados financieros a nivel regional y subregional con adecuados mecanismos de supervisión, regulación y transparencia.

e) Fortalecimiento y creación de instituciones o fondos financieros para apoyar proyectos de desarrollo e integración de la región, incluyendo la coordinación de dichos fondos e instituciones.

f) Cooperación entre los bancos nacionales y regionales de fomento.

13. Realizar una reunión sobre el Convenio de Pagos y Créditos Recíprocos (CCR) de ALADI a ser convocada por esa Asociación, a la cual serán invitados representantes de otros sistemas de pagos y créditos recíprocos existentes en la región, así como países de América Latina y del Caribe que no sean miembros del CCR, con miras a intercambiar información sobre ese sistema.

14. En el marco del fortalecimiento de instituciones o fondos financieros para apoyar proyectos de desarrollo, saludar la firma del convenio constitutivo del Banco del Sur por parte de los presidentes de sus países miembros como uno de los pilares del proceso de integración regional.

## **Comercio**

15. Reiterar la importancia de promover una mayor integración de nuestras economías como un medio para alcanzar mayores niveles de crecimiento y desarrollo económico y social, así como para garantizar la participación más efectiva de la región en la economía mundial, propendiendo a la disminución de barreras técnicas que dificulten el comercio.

16. Continuar promoviendo iniciativas de integración de alcance regional y subregional, multilateral y bilateral, y abiertas al comercio internacional con la convicción de que permitirán la conformación de un espacio económico común latinoamericano y caribeño.

17. Instruir a nuestros Ministros de comercio exterior o sus homólogos a elaborar y consensuar las medidas necesarias para preservar y profundizar, en beneficio de los países de la región, los niveles de comercio y de acceso a mercados con el objetivo de estimular el comercio intra-regional de bienes y servicios, toda vez que éste constituye una herramienta importante para compensar la caída de la demanda registrada en el resto del mundo. Asimismo, les encomendamos que implementen medidas destinadas a favorecer el acceso al mercado para las exportaciones de los países en desarrollo, en particular las economías más pequeñas y los países en desarrollo sin litoral marítimo. Queremos crear condiciones de mercado que permitan una mayor y más equitativa participación de estos países a fin de aprovechar los beneficios del comercio intra-regional.

18. Además, encomendar a los Ministros encargados del comercio exterior a continuar trabajando en favor de la construcción de un sistema multilateral de comercio más justo y equitativo, capaz de satisfacer las necesidades de los países en desarrollo, especialmente las de los países de menor desarrollo relativo. En ese sentido, resaltar la urgencia de la conclusión de las negociaciones de la Ronda de Doha de la Organización Mundial de Comercio (OMC).

19. Manifestar nuestro reconocimiento a la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL), por sus aportes a las políticas conducentes al desarrollo y a la integración de los países de América Latina y el Caribe y apoyar la realización de su XXXIII Período de Sesiones a fines de mayo, en Brasil.

## **Energía**

20. Subrayar que América Latina y el Caribe enfrentan serios desafíos en materia energética vinculados al aumento de la demanda y a la fluctuación en los precios y la oferta de energía y reconocemos la imperiosa necesidad de reducir la vulnerabilidad de la región en ese sentido.

21. Reconocer la necesidad de ampliar y emprender acciones específicas que permitan a las economías más pequeñas y los países menos desarrollados alcanzar un acceso justo, equilibrado y constante a las diversas formas de energía, a la vez que propicien el desarrollo sustentable económico y social de nuestros pueblos. Destacamos, de igual manera, la importancia de la cooperación y la integración como medios para estimular la eficiencia y el ahorro energético, así como el uso racional y eficiente de los recursos energéticos tanto fósiles como renovables.

22. Aprovechar las posibilidades de complementariedad energética regional y subregional y, con dicho propósito, fortaleceremos esfuerzos concertados para utilizar eficientemente las fuentes tradicionales de energía, y estableceremos medidas que promuevan el uso y

expansión de fuentes de energía renovables, promoviendo el intercambio de experiencias y la transferencia de tecnología sobre programas nacionales de biocombustibles, turbinas eólicas, energía geotérmica, energía solar, hidrogenación de electricidad y otras nuevas tecnologías de energía. Afirmamos, por ello, que es necesario que en nuestros países se realicen inversiones que permitan desarrollar a largo plazo nuestras potencialidades en materia de energías renovables y no renovables, así como la transferencia de tecnologías y el adiestramiento y capacitación técnica necesarios para alcanzar soluciones eficientes y sostenibles tanto en la producción como en el consumo de energía.

23. Reafirmar la trascendencia e importancia de la energía como recurso fundamental en el desarrollo sustentable, así como el derecho soberano de cada país de establecer las condiciones de explotación de sus recursos energéticos, y por ello renovamos nuestro compromiso de avanzar en los procesos de cooperación e integración de nuestros países con base en la solidaridad y en la complementariedad, como un esfuerzo continuo para lograr el crecimiento económico sustentable y equitativo de sus pueblos. Reconocemos, en tal sentido, las valiosas iniciativas de cooperación e integración energética que se están implementando en la región.

### **Integración física en Infraestructura**

24. Expresar nuestro compromiso con la efectiva integración geográfica de América Latina y el Caribe, a través de la creación de la infraestructura física necesaria y la convergencia entre los diversos procesos de integración subregionales por lo que emprenderemos la elaboración y puesta en marcha de una la estrategia de integración física de la región

25. Intensificar, para ello, esfuerzos en el campo de la infraestructura para: promover y ejecutar políticas de ampliación de la conectividad y proyectos para ampliar los servicios de transporte aéreo, marítimo, fluvial y terrestre, así como el transporte multimodal; diseñar y ejecutar políticas públicas que atiendan, los requerimientos de la integración fronteriza a fin de agilizar su concreción aprovechando los marcos e iniciativas vigentes; e identificar y superar dificultades normativas y regulatorias.

26. Ampliar el intercambio entre el Proyecto Mesoamérica y los mecanismos de integración en el ámbito de la UNASUR, a través del Consejo de Infraestructura y Planeamiento (CIP), que incorporará a la IIRSA. Promoveremos la incorporación a ese diálogo tanto de las instancias caribeñas equivalentes, como de las establecidas en ALBA-TCP y Petrocaribe, para la realización de reuniones similares entre mecanismos subregionales vinculados con la integración de la infraestructura física en América Latina y el Caribe.

### **Ciencia y tecnología**

27. Promover el tratamiento del tema “Tecnología y Desarrollo Productivo” en los diálogos de América Latina y el Caribe con otros actores internacionales.

28. Reconocer el potencial que las tecnologías de la información y las comunicaciones tienen para el desarrollo de la democracia, la economía y el progreso social. Destacamos, por ello, la conveniencia de compartir el conocimiento, la tecnología y la información, aprovechando la infraestructura de conectividad y promoviendo en nuestras poblaciones el acceso universal a la misma.

29. Fortalecer nuestro empeño para que el importante desarrollo científico logrado en la región en el último decenio se pueda convertir en servicios, productos y procesos accesibles a las economías y a las sociedades de los países latinoamericanos y caribeños, por medio de políticas inclusivas de innovación.

## **Desarrollo Social**

### **Programas sociales y erradicación del hambre y la pobreza**

30. Reiterar que el hambre y la pobreza representan una de las peores formas de violación de los Derechos Humanos. Por ello, la lucha para erradicarlas es un desafío ético, político y económico para todos. En este empeño, es necesario explorar e implementar nuevas formas de cooperación y solidaridad internacionales en apoyo a los esfuerzos nacionales así como garantizar el acceso a alimentos de calidad, ricos en nutrientes, para avanzar hacia sociedades mejor integradas en un mundo globalizado, más participativas, con rostro humano e inclusión social.

31. Concentrar los esfuerzos de política social en la población en situación de mayor vulnerabilidad para responder al desafío de la pobreza, la desigualdad y el hambre, y alcanzar el mayor desarrollo económico y social de los pueblos latinoamericanos y caribeños sobre la base de la integralidad, la no discriminación y el reconocimiento de la persona como sujeto de derecho. Continuaremos impulsando, por lo tanto, políticas de desarrollo social para asegurar dentro de los ámbitos nacionales un enfoque que priorice los programas dirigidos a la reducción de la pobreza, la desigualdad y el hambre.

32. En relación con los Objetivos de Desarrollo del Milenio y considerando que en septiembre de 2010 se realizará la Sesión de Alto Nivel de la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre este tema, expresamos nuestra preocupación por el lento avance en su consecución, razón por la cual enfatizamos la necesidad de impulsar los mayores esfuerzos para alcanzar su cumplimiento.

33. Garantizar que los acuerdos de comercio regionales e internacionales en que participen los países de la región respondan a las necesidades relacionadas con el desarrollo social con equidad, el acceso a alimentos nutritivos y acordes a las costumbres locales y la implementación sostenible de las Metas del Milenio y otras metas de desarrollo internacionalmente acordadas.

34. Promover la elaboración de un plan de acción integral de política pública en materia social para concretar la cooperación y hacer más efectiva la ayuda para los países de renta

media y baja, según lo acordado en las conferencias internacionales de alto nivel en la materia.

35. Reconocer que la erradicación de la pobreza, el pleno empleo productivo para todos y la integración social son interdependientes y se refuerzan mutuamente, y que por lo tanto, debe crearse un entorno propicio para que todos estos objetivos puedan alcanzarse simultáneamente.

### **Seguridad alimentaria y nutricional**

36. Promover la coordinación regional de iniciativas así como el intercambio de tecnologías y recuperación de tecnologías tradicionales entre otras acciones para garantizar la seguridad alimentaria y nutricional, por medio de políticas públicas que impulsen el desarrollo rural, la producción sustentable de alimentos, su inocuidad, su almacenaje, su distribución y comercialización, así como crédito y seguro agrícolas.

37. Incorporar la perspectiva de derechos humanos y de género en la elaboración y revisión de las estrategias nacionales orientadas a garantizar la seguridad alimentaria y nutricional, con amplia participación social, particularmente de los sectores más vulnerables y no permitiremos el abuso monopólico en el sector de alimentos.

38. Impulsar el desarrollo productivo, tecnológico y de inversiones así como la introducción de tecnologías social y ambientalmente sanas de producción agrícola, el aumento de la productividad y competitividad de los pequeños y medianos productores, incluyendo los campesinos, y su acceso a los recursos productivos.

39. Fortalecer los procesos de integración en el ámbito alimentario y conjugaremos esfuerzos en apoyo a la Iniciativa América Latina y el Caribe Sin Hambre 2025.

### **Educación, salud y servicios públicos**

40. Ampliar la cooperación regional para promover el acceso universal, equitativo y de calidad a la educación primaria y a los servicios de salud, saneamiento y suministro de agua potable, en especial para las personas en condición de pobreza extrema. Buscaremos atender las necesidades específicas de salud de la juventud, asegurar la reducción de la desnutrición y la mortalidad infantil, mejorar la salud materna y combatir las epidemias de mayor impacto, prestando especial atención a las zonas rurales.

41. Buscar garantizar que las políticas y programas nacionales de desarrollo de la juventud atiendan sus necesidades particulares e involucren a los jóvenes y a las organizaciones dirigidas por ellos en el desarrollo de políticas nacionales que les atañen.

42. Adoptar programas integrales y flexibles, adaptados a las realidades socioeconómicas y culturales de cada país, región y grupo poblacional, que permitan erradicar el analfabetismo en todos los países de América Latina y el Caribe antes del año 2015.

43. Ampliar también la cooperación regional así como una respuesta coordinada e integral para garantizar, entre otras cuestiones, la reducción de la mortalidad infantil, el mejoramiento de la salud materna, especialmente en las zonas rurales, y la lucha contra las epidemias de alto impacto como el VIH/SIDA y el virus H1N1. Trabajaremos del mismo modo a nivel nacional, regional e internacional para reducir y controlar la diseminación de enfermedades no transmisibles que representan una seria amenaza al desarrollo y celebramos la iniciativa de los países miembros de la CARICOM a convocar en la Sede de las Naciones Unidas una Reunión de Alto Nivel sobre enfermedades crónicas no transmisibles en 2011.

## **Cultura**

44. Reafirmar que todas las culturas tienen derecho a existir y preservar sus prácticas tradicionales y milenarias inherentes a su identidad. En ese sentido, promoveremos la historia, las tradiciones, los valores, la diversidad cultural y el entendimiento mutuo entre los pueblos de América Latina y el Caribe, conscientes de la contribución positiva que tendrá en la profundización de la integración regional. De igual modo, incentivaremos la cooperación, la integración cultural y el desarrollo de industrias creativas.

45. Reconocer, en consonancia con el respeto a los derechos humanos y el bienestar de nuestros pueblos, el derecho de nuestros Estados para establecer, de conformidad con el Derecho Internacional, las acciones normativas y otras medidas que juzguen convenientes para preservar y defender las manifestaciones ancestrales de sus pueblos, las cuales deben ser respetadas por la comunidad internacional.

46. Estimular la diversidad cultural como un componente indispensable de las políticas públicas para reducir la pobreza, promover la equidad y alcanzar las Metas de Desarrollo del Milenio.

## **Migración**

47. Promover el pleno respeto de los derechos humanos de los migrantes y sus familias, en los países de origen, tránsito y destino, independiente de su condición migratoria, y trabajaremos para que la migración ocurra de manera informada, segura y conforme a las disposiciones relacionadas con la atención consular. Reafirmamos nuestro decidido compromiso de combatir el racismo y la xenofobia a que puedan ser sometidos los migrantes, promoviendo la reivindicación de sus capacidades como actores políticos,

económicos, culturales y científicos, fundamentales para impulsar procesos de desarrollo e integración, en las sociedades de origen y de destino.

48. Continuar intensificando las acciones orientadas a prevenir y combatir la trata de personas y el tráfico ilícito y explotación de migrantes en todas sus modalidades y garantizar la plena protección y atención a las víctimas de estos delitos, en especial de mujeres, niños y adolescentes. Asimismo, crear instancias de coordinación entre países de origen, tránsito y destino para combatir estos delitos.

49. Facilitar la integración de los migrantes a las sociedades de acogida, promover facilidades para la residencia, el trabajo y la regularización, en consonancia con las legislaciones nacionales.

50. Promover la cooperación y el intercambio de experiencias y buenas prácticas a nivel nacional, regional y subregional en el combate al crimen organizado, al tráfico ilícito de migrantes y a la trata de personas, en especial cuando se trata de proteger a los grupos de personas migrantes más vulnerables: niños, niñas, adolescentes, mujeres, pueblos originarios y afrodescendientes.

## **Género**

51. Estamos convencidos que el desarrollo económico y social en nuestros países y el logro de una democracia plena sólo son posibles a partir de una efectiva equidad entre hombres y mujeres por lo que impulsamos la inclusión de la perspectiva de género en el diseño, implementación y evaluación de toda política pública.

52. Nos comprometemos, en ocasión de la Declaración de la OEA del año 2010 como año interamericano de la mujer, a continuar trabajando por la plena implementación de la Convención Interamericana para prevenir, sancionar y erradicar la violencia contra la mujer (Convención de Belem do Pará) y de los objetivos contenidos en la Declaración de Beijing y su plataforma de acción, de cuya adopción se cumplen quince años.

53. Considerar prioritarias la erradicación del hambre y la pobreza y las acciones tendientes a garantizar que todos los hombres y mujeres de nuestra región cuenten con alimentación y vivienda adecuadas, acceso a la salud -incluyendo su dimensión sexual y reproductiva-, a la educación y al trabajo decente, de manera de poder alcanzar niveles dignos de vida.

## **Desarrollo Sostenible**

54. Actuar solidariamente en la construcción de una estrategia de cooperación internacional que fortalezca la relación entre el medio ambiente y el desarrollo, apoyando los esfuerzos de

los países en desarrollo sin litoral marítimo, pequeños Estados insulares y costeros en desarrollo, y estimulando acciones que protejan y valoricen el patrimonio natural de la región.

55. Estimular la identificación, fortalecimiento e intercambio de buenas prácticas de desarrollo sostenible en la región, en temas como la incorporación del componente ambiental en las acciones gubernamentales, la participación social en políticas públicas y el manejo

sustentable de los recursos naturales. Impulsaremos iniciativas con el objeto de convertir a los países de América Latina y el Caribe en exportadores de servicios ambientales.

56. Fortalecer la Iniciativa Latinoamericana y Caribeña para el Desarrollo Sostenible (ILAC).

57. Promover la cooperación en materia de manejo sustentable del patrimonio natural, la conservación de la biodiversidad, los ecosistemas y el agua.

58. Reconocer y saludar la decisión del Ecuador de promover la iniciativa Yasuní ITT, por constituir una efectiva medida voluntaria para enfrentar el problema del cambio climático, garantizar la sobrevivencia de los pueblos indígenas en aislamiento voluntario y garantizar la conservación de uno de los lugares más biodiversos del mundo.

59. Estimar que las acciones verdaderas para enfrentar los problemas derivados de los cambios climáticos, como por ejemplo las iniciativas de gestión ambiental sostenible de bosques y de otros ecosistemas clave como los humedales; la eficiencia energética y el desarrollo de fuentes nuevas y renovables de energía; la transformación de los sistemas de transporte; la innovación científica y tecnológica; sólo pueden ser sustentables si están implementadas de manera social y ambientalmente responsable; respetando todos los derechos consagrados de los pueblos y comunidades.

## **Cambio climático**

60. Manifestar nuestra preocupación por el ritmo al que avanza el calentamiento global y subrayamos que es preciso sumar esfuerzos en apoyo de las iniciativas de nuestros países para enfrentar de manera conjunta la amenaza que representa el cambio climático. En ese sentido, enfatizamos nuestro compromiso con la plena, eficaz y sostenida implementación de la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre Cambio Climático y del Protocolo de Kioto en un esfuerzo global con base en el principio de las responsabilidades comunes pero diferenciadas, las respectivas capacidades nacionales y las legítimas aspiraciones de los países en desarrollo.

61. Promover en el ámbito de la Conferencia de las Partes del Convenio Marco de las Naciones Unidas sobre Cambio Climático, y a la luz de éste, un mecanismo financiero predecible, transparente y eficaz, que asegure la adecuada provisión de flujos financieros internacionales nuevos, adicionales y suficientes, para apoyar los esfuerzos de mitigación y adaptación de nuestros países conforme a la Convención sobre Cambio Climático.

62. Subrayar la necesidad de que los países desarrollados cumplan sus compromisos bajo la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre Cambio Climático en materia de financiamiento, acceso y transferencia de tecnología y creación de capacidades suficientes en los países en desarrollo particularmente vulnerables a los efectos del cambio climático, especialmente los países menos desarrollados y los pequeños estados insulares y países costeros en desarrollo con tierras bajas, para brindarles cooperación en la mitigación y adaptación, sin condicionalidades.

63. Manifestar nuestro beneplácito por el hecho de que nuestra región será sede de la Décimo Sexta Conferencia de las Partes en la Convención Marco (COP 16) y la Sexta Reunión de las Partes del Protocolo de Kioto (CMP 6), y expresamos nuestro respaldo a México a fin de que, mediante un proceso de negociación transparente e incluyente, sea posible alcanzar en la Conferencia un acuerdo amplio, ambicioso y eficaz que responda a las necesidades de nuestra región y resulte en un fortalecimiento del régimen internacional establecido en la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre cambio climático y el Protocolo de Kioto, y en beneficio de la humanidad en su conjunto. Coincidimos en que es necesario que los resultados de la COP 16 tengan un carácter jurídicamente vinculante como un paso decisivo en la lucha contra el cambio climático.

## **Desastres Naturales**

64. Destacar la urgencia de concretar y desarrollar los diversos compromisos y mandatos asumidos por los gobiernos de América Latina y el Caribe en materia de desastres naturales, en especial el establecimiento de un mecanismo que permita dar una respuesta regional rápida, adecuada y coordinada a los mismos, a solicitud del Estado concernido y articulada con éste. A este efecto, subrayar el papel articulador de los organismos e instancias regionales competentes en ese ámbito.

65. Subrayar la relación intrínseca entre la reducción de desastres, el desarrollo sustentable y la erradicación de la pobreza entre otros, y reconocemos por ello la necesidad de fortalecer la capacidad de prevención, mitigación, respuesta y atención de las víctimas de los desastres a través de la adopción de políticas apropiadas y el incremento de la cooperación internacional para fortalecer y potenciar las capacidades nacionales. Reconocemos del mismo modo la importancia de la Declaración y el Marco de Acción de Hyogo, el Plan de Acción de Barbados, el Programa Interamericano para el Desarrollo Sostenible y la Declaración de Florianópolis de la II Reunión Regional de Mecanismos Internacionales de Asistencia Humanitaria, para los países que son parte del mismo, al tratar la problemática de los desastres.

66. Asegurar la coordinación necesaria entre los mecanismos de prevención, reducción de riesgos, mitigación y respuesta a los desastres naturales, en los niveles nacional, regional y global, en los esfuerzos para el cumplimiento de los objetivos de reducción del riesgo de desastres naturales. Nos proponemos incorporar la temática de reducción de riesgos a causa de desastres naturales en las políticas y procesos de planificación y aumentar la capacidad

de resistencia a nivel comunitario, local, nacional y regional mediante la investigación, la ampliación de mecanismos para compartir el costo de la prevención de riesgos y el intercambio de datos e información, entre otros.

67. Fortalecer las iniciativas regionales de asistencia humanitaria y promoveremos el establecimiento de protocolos de ayuda mutua u otros dispositivos simplificados de respuesta ante desastres naturales.

68. Instruir a los organismos e instancias con experiencia en esos rubros con que cuenta América Latina y el Caribe: la Agencia Caribeña de Manejo a Emergencias en Casos de Desastre (CDEMA), el Centro de Coordinación para la Prevención de los Desastres Naturales en América Central (CEPREDENAC), el Comité Andino para la Prevención y Asistencia de Desastres (CAPRADE) y la Reunión Especializada de Reducción de Riesgos de Desastres Socionaturales, la Defensa Civil, la Protección Civil y la Asistencia Humanitaria del MERCOSUR (REHU), a definir las sinergias entre ellos y a poner en práctica de manera urgente un esquema de coordinación y cooperación de alcance regional que permita optimizar los recursos e incrementar nuestra capacidad y eficiencia para preparar a nuestras poblaciones y responder en casos de desastres naturales.

69. Promover medidas para la educación y la capacitación en materia de protección ambiental con miras a generar una conciencia colectiva y en consecuencia mitigar los efectos de los desastres naturales provocados por el hombre.

70. Constituir un Grupo de Trabajo de conformación abierta para avanzar en la implementación de esos objetivos.

## **Derechos Humanos**

71. Afirmar el principio de que todos los derechos humanos y las libertades fundamentales son universales, indivisibles, interdependientes e interrelacionados y que, en consecuencia, debe prestarse igual y decidida atención a la aplicación, promoción y protección tanto de los derechos civiles y políticos, como de los derechos económicos, sociales y culturales, incluido el derecho al desarrollo.

72. Fomentar y fortalecer la cooperación internacional para la promoción y protección de todos los derechos humanos y las libertades fundamentales, de conformidad con la Declaración Universal de los Derechos Humanos y los instrumentos jurídicos internacionales tanto de derechos humanos como de derecho internacional humanitario.

73. Reforzar la incorporación del enfoque de género en el diseño y ejecución de nuestras políticas, en las tareas estratégicas para el desarrollo económico-social y en el fortalecimiento de la democracia.

74. Fomentar el intercambio sobre experiencias nacionales en la preparación y presentación de informes ante el Mecanismo de Examen Periódico Universal (UPR) como un instrumento eficaz para la consideración y promoción de los derechos humanos en todos los países en condiciones de igualdad, según los compromisos de cada país. Trabajaremos por preservar la integridad, la objetividad y el equilibrio de este mecanismo.

75. Dar renovado impulso a la educación en materia de derechos humanos. Promoveremos políticas de educación inclusiva y de calidad al alcance de todos, con plena adhesión a valores como la tolerancia, la solidaridad y la equidad, a la promoción del enfoque de género y al respeto a la diversidad y a la identidad cultural de nuestros pueblos.

76. Promover el reconocimiento y la realización de los derechos de tercera generación o de solidaridad, en particular el derecho al desarrollo, así como el tratamiento de la temática de los derechos de los adultos mayores.

### **Asuntos de Seguridad**

77. Estimamos indispensable reforzar la capacidad de iniciativa de los Estados de América Latina y el Caribe en apoyo del sistema multilateral para la paz, la seguridad y el desarrollo basado en el estricto cumplimiento del derecho internacional y el apego a los propósitos y principios de la Carta de las Naciones Unidas.

78. Considerar que las nuevas amenazas a la seguridad, tales como el terrorismo en todas sus formas y manifestaciones, el problema mundial de las drogas y los delitos conexos, el crimen transnacional organizado, el tráfico ilícito de armas, la delincuencia común que afecta la seguridad ciudadana, las amenazas a la salud pública internacional, en particular el VIH/SIDA y el H1N1, los desastres naturales, el tránsito de desechos tóxicos y de material radiactivo por nuestras aguas, entre otras, y en especial sus efectos en América Latina y el Caribe, deben ser enfrentadas integralmente mediante una cooperación internacional eficaz, articulada y solidaria, a través de las organizaciones e instancias competentes y basada en el respeto a la soberanía de los Estados, a la legislación interna de cada país y al derecho internacional.

79. Con el propósito de profundizar las acciones en favor del desarrollo socioeconómico con democracia, justicia e independencia, consideramos necesario afirmar el concepto de que la seguridad de nuestra región debe atender tanto a los aspectos de la paz y la estabilidad, como los que atañen a la vulnerabilidad política, económica y financiera, conforme al derecho internacional. En este sentido, reiteramos el compromiso de la región para concertar acciones para:

- ❖ Estimular iniciativas en favor del desarme y la seguridad internacionales.
- ❖ Alentar la confianza recíproca y promover la solución pacífica de los problemas y conflictos que afectan a la región.

- ❖ Contribuir, a través de la cooperación y la consulta, a la defensa, fortalecimiento y consolidación de las instituciones democráticas.
- ❖ Impulsar y ampliar el diálogo político con otros Estados y grupos de Estados, dentro y fuera de la región.
- ❖ Concertar posiciones con el propósito de fortalecer el multilateralismo y la democratización en la adopción de las decisiones internacionales.
- ❖ Continuar el establecimiento de zonas de paz y cooperación en nuestra región.
- ❖ Fomentar los procesos de integración y cooperación para el desarrollo con miras a fortalecer la autonomía de la región.
- ❖ Empezar una lucha activa y coordinada para erradicar la pobreza, el hambre, la marginación, el analfabetismo y la insalubridad.
- ❖ Reforzar la cooperación contra el narcotráfico, así como contra el terrorismo.

80. La paz en nuestra región está profundamente ligada al respeto a los principios de la libre determinación de los pueblos, la no intervención en los asuntos internos de los Estados, la solución pacífica de las controversias, la proscripción de la amenaza o del uso de la fuerza, la igualdad jurídica de los Estados y la cooperación internacional para el desarrollo.

### **Problema Mundial de las Drogas**

81. Reafirmar el compromiso de nuestros países en la lucha contra el problema mundial de las drogas, con un enfoque integral y equilibrado basado en la vigencia del principio de responsabilidad compartida, en virtud de lo cual resaltamos la importancia de la cooperación internacional con respeto a la soberanía de cada Estado.

82. Ratificar nuestro firme compromiso de continuar las acciones contra el consumo, la producción, el tráfico y la distribución ilícitos de estupefacientes y sustancias sicotrópicas y sus delitos conexos. Estamos convencidos de que esa lucha, que debe ser parte de una solución integral donde estén contemplados los aspectos sociales y económicos relacionados con este flagelo, contribuirá al desarrollo social y humano de nuestras sociedades y al cumplimiento de los compromisos mutuos.

### **Terrorismo**

83. Rechazar enérgicamente el terrorismo en todas sus formas y manifestaciones y reafirmaron que cualquiera sea su origen o motivación no tiene justificación alguna. Reiteraron asimismo, su compromiso de prevenir, combatir y eliminar el terrorismo y su financiación mediante la más amplia cooperación y con pleno respeto a las obligaciones impuestas por el derecho interno y el derecho internacional, en particular de los derechos humanos y el derecho internacional humanitario.

### **Cooperación Sur – Sur**

84. Destacar la importancia de la cooperación Sur-Sur, inspirada en el espíritu de solidaridad, sin sustituir o reemplazar las fuentes tradicionales de cooperación al desarrollo.

85. Impulsar las iniciativas de cooperación Sur-Sur y Norte-Sur para la promoción del desarrollo sostenible y continuaremos fomentando la cooperación triangular dentro del sistema multilateral.

86. Hacer un llamado a la comunidad internacional de continuar brindando cooperación para apoyar los esfuerzos de desarrollo de los países de renta media, tal como fuera acordado en el Consenso de El Salvador sobre Cooperación para el Desarrollo con Países de Renta Media. En este marco, reiteramos la importancia de promover la implementación oportuna de las resoluciones de Naciones Unidas, así como ejecutar acciones para concretar dicha cooperación.

### **Finalmente**

87. Incorporar el Plan de Acción de Montego Bay como documento anexo de la presente Declaración, con objeto de profundizar en el cumplimiento de la agenda latinoamericana y caribeña.

88. Las Jefas y los Jefes de Estado y de Gobierno de América Latina y el Caribe expresaron su agradecimiento al Presidente de México por la iniciativa de celebrar la Cumbre de la Unidad de América Latina y el Caribe en la Riviera Maya, México, los días 22 y 23 de febrero de 2010, y manifestaron su gratitud al gobierno y al pueblo mexicanos por la cálida acogida y hospitalidad que facilitaron el resultado exitoso de la Cumbre.

## **7. NOTAS INFORMATIVAS CONTEXTUALES**

### **LA CUMBRE DE RÍO EN CANCÚN SE CONVERTIRÁ EN BLOQUE ALTERNO A LA OEA<sup>12</sup>**

**FERNANDO MERAZ-MEJORADO**

**MILENIO**

**13-02-10**

El nuevo bloque tendrá el peso y proporciones de la actual Organización de Estados Americanos (OEA), pero sin Estados Unidos ni Canadá, que tradicionalmente han utilizado este grupo de acuerdo con sus intereses.

Hasta el momento no se ha establecido el nombre que llevará el nuevo organismo. El actual Grupo de Río, integrado por 23 países del hemisferio y la Comunidad del Caribe (CARICOM) se preparan para anunciar en esta ciudad la integración de la Unión de América Latina y el

---

<sup>12</sup> <http://www.milenio.com/node/381511>

Caribe, en busca de un nuevo equilibrio político regional, informaron diplomáticos que trabajan en los documentos previos, presentados la semana pasada en la ciudad de México. El nuevo bloque tendrá el peso y proporciones de la actual Organización de Estados Americanos (OEA), pero sin Estados Unidos ni Canadá, que tradicionalmente han utilizado este grupo de acuerdo con sus intereses.

El gobernador Félix González Canto confirmó que Quintana Roo será sede de la Cumbre del Grupo de Río, en la que estarán los 24 gobiernos de Latinoamérica y los 14 estados de la CARICOM; avanzadas de la presidencia de la República iniciaron desde ayer el dispositivo de seguridad.

El canciller de Paraguay, Héctor Lacognata, ratificó que la nueva entidad internacional estará integrada por 30 naciones y será anunciada en la cumbre del Grupo de Río el 22 y 23 de febrero.

La reunión ha generado una gran expectativa en el hemisferio, han confirmado su presencia los presidentes Hugo Chávez, de Venezuela, Raúl Castro, de Cuba y Luis Ignacio da Silva, Lula, de Brasil; Daniel Ortega Saavedra, de Nicaragua.

Un día antes, el 21 se iniciará una cumbre previa convocada por México a la que confirmaron asistencia 14 mandatarios de la comunidad del Caribe, para suscribir el documento, con base en una propuesta de Ecuador invitar a países del Caribe a sumarse a la nueva organización, indicó el embajador de Ecuador en México, Galo García Dávila.

El diplomático expresó que la reunión será "histórica" por las dimensiones y propósitos del nuevo organismo, que será encabezado originalmente por la presidenta de Chile, Michelle Bachelet, en una presidencia pro témpore que a partir de marzo, asumirá el nuevo mandatario chileno electo, Sebastián Piñera.

Ministros de Relaciones Exteriores, que se reunirán el día 20 y 21, antes en la misma sede de la Cumbre de Río establecerán el acuerdo que será ratificado por los 24 mandatarios en la Cumbre de la Unidad de América Latina y el Caribe, el 22 y 23 de febrero próximo.

La primera semana de febrero se reunieron los cancilleres latinoamericanos en la ciudad de México con coordinadores regionales del Grupo de Río para concluir detalles del acuerdo de integración formal.

El embajador García Dávila dijo que hasta ahora no se ha establecido el nombre que llevará el nuevo organismo regional que será decidido a propuesta de los países miembros; presentaron iniciativas en este sentido Brasil y Paraguay que sugirieron Unión de Latinoamérica y el Caribe.

Falta solo confirmar la presencia de los presidentes de Paraguay, Tabaré González, electo la semana pasaba, quién se ha excusado ante la inminencia de su toma de posesión; será

representado por el canciller, Pedro Vaz y Rafael Correa de Ecuador, dijeron miembros del grupo de avanzada.

El Grupo de Río, creado 1986, en Río de Janeiro, por Argentina, Brasil, Colombia, México, Panamá, Perú, Uruguay y Venezuela es considerado en la comunidad internacional interlocutor Latinoamericano, con mayor representatividad que la Organización de Estados Americanos (OEA), tradicionalmente inclinada a Estados Unidos, explicó el mandatario quintanarroense.

El antecedente del bloque de Río fue el grupo Contadora, integrado en 1983 cuando Colombia, México, Panamá y Venezuela se unieron para procurar la paz en Centroamérica, cuando conflictos en El Salvador, Nicaragua y Guatemala, amenazaban desestabilizar el hemisferio.

Contadora unificó a los países democráticos de Latinoamérica, a excepción de Estados Unidos, renuente a reconocer al nuevo gobierno de Nicaragua y decidido a eventuales intervenciones militares unilaterales en el área.

Aunque Contadora no logró fórmulas de paz aceptable para todos, fincó bases para el futuro; los acuerdos de paz de Esquipulas fueron su mejor resultado y permitieron actualizar la política centroamericana.

En 1986 se convirtió en grupo de los Ocho y extendió su acción a otros problemas regionales, como la Guerra por las Islas Malvinas, buscando la negociación entre Argentina y Gran Bretaña, la deuda externa y el proteccionismo de los países desarrollados.

En 1990 el Grupo Contadora adoptó el nombre de Grupo de Río, integrado por: Argentina, Belice, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Chile, Cuba, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Guayana, Haití, Honduras, Jamaica, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Dominicana, Uruguay y Venezuela y la Comunidad del Caribe o CARICOM, integrada a su vez por 15 países de la región.

Este (último) grupo surgió el 4 de julio de 1973 con el Tratado de Chaguaramas suscrito por Barbados, Guyana, Jamaica y Trinidad y Tobago, para integrar un mercado común en el Caribe. Actualmente tiene 15 miembros plenos, 5 asociados y 7 observadores, de la Comunidad Británica.

## **CONVOCA MÉXICO A LA CUMBRE DE LA UNIDAD LATINOAMERICANA EN CANCÚN<sup>13</sup> MILENIO**

---

<sup>13</sup> <http://www.milenio.com/node/382760>

**15-02-10**

## **México pasará la estafeta del Mecanismo de Consulta y Concertación Política y cumplirá con el compromiso asumido en Brasil.**

Cancún.- La Secretaría de Relaciones Exteriores anunció formalmente la Cumbre de la Unidad de América Latina y el Caribe del 22 al 23 de febrero en la Riviera Maya, con la participación confirmada de los 33 jefes de Estado y Gobierno de la región, de acuerdo con un comunicado fechado aquí.

La cancillería mexicana explica que en este encuentro México entregará la presidencia pro témpore del Mecanismo de Consulta y Concertación Política o Grupo de Río que desempeño desde 2008 y cumplir  el compromiso asumido en Brasil, de organizar la Cumbre de América Latina y el Caribe para Integración y Desarrollo (CALC), espacio conjunto de los grupos de Río y del Caribe.

La sede de la conferencia en un hotel de la Riviera Maya ha sido convertida en bunker de alta seguridad y resguardo militar, custodiado por efectivos de las secretarías de la Defensa y Marina, coordinadas por el Estado Mayor Presidencial.

Cancún, nueva Babel de la diplomacia, escenario de algunas de las más trascendentes conferencias diplomáticas de alto nivel volver  a ser sede de la Cumbre de Río, foro de conflictos que preocupan a una Latinoamérica más dividida que hace veinte años.

Diplomáticos que preparan la agenda del evento, señalaron a MILENIO que el punto más importante será la transformación del Grupo de Río en una nueva Unión Latinoamericana, paralela a la Organización de Estados Americanos (OEA), sin Estados Unidos ni Canadá, en un esfuerzo para validar su papel en foros mundiales como la ONU y la Unión Europea.

El segundo punto es el interés de gobiernos del área, encabezados por Cuba y Venezuela, en desactivar un acuerdo de Estados Unidos y Colombia, que permite al primero mantener siete bases militares en el segundo; el canciller venezolano Nicolás Maduro propuso incluir formalmente el tema en Cancún.

El tercer tema es Haití, sugerido por Brasil y Chile en una iniciativa que pide que los gobiernos latinoamericanos apoyen a ese país con la reconstrucción de sedes oficiales destruidas por los terremotos del 12 de enero, señaló el canciller brasileño, Celso Amorim. En esta cumbre debutar  en la escena diplomática el nuevo presidente de Chile, Sebastián Piñera, aunque también estará Michelle Bachelet, qu n asumirá la presidencia pro-témpore del nuevo organismo latinoamericano; otro mandatario que se presentar  internacionalmente es el presidente de Paraguay, Fernando Lugo.

Los puntos básicos de la reunión, considerada “histórica” por sus promotores, fueron negociados y aceptados por los gobiernos participantes, en una reunión de cancilleres que terminó el viernes en Jamaica.

Miembros de la delegación mexicana señalaron que “burócratas de la diplomacia”, critican que México se “aventure” en esta cumbre a tratar de recuperar su papel en Latinoamérica con el argumento de que sería visto con reservas por Washington.

Sin embargo, señalaron que este es el momento de hacerlo, luego de que el presidente Obama al asumir, expresó su decisión de replantear una nueva relación de Estados Unidos con América Latina.

La Cumbre de Río permitirá también conferencias regionales y binacionales en busca de soluciones a otros problemas regionales que subsistente desde la integración del grupo a fines de los 80 como Grupo Contadora.

Una de estas será entre los presidentes de Ecuador, Rafael Correa y Colombia, Álvaro Uribe, para negociar el restablecimiento de relaciones entre ambos países, rotas hace un año a consecuencia de la incursión militar colombiana a territorio ecuatoriano.

El canciller colombiano, Jaime Bermúdez aseguró que “los momentos de tensión entre ambos países han sido superados”.

También Nicaragua y Honduras vienen a Cancún en busca de soluciones a su relación bilateral, prácticamente congelada desde junio de 2009; los presidentes Daniel Ortega Saavedra y Porfirio Lobo pidieron a sus cancilleres negociar una conferencia bilateral durante la Cumbre de Río.

El presidente de Venezuela, Hugo Chávez será una de las estrellas de la reunión, diplomáticos participantes dijeron que esta Cumbre sería ocasión de limar asperezas entre este país y Colombia, acentuadas por el tema de las bases militares de Estados Unidos. En fuentes de la cancillería mexicana se informó hoy que los gobiernos de Estados Unidos, Gran Bretaña, así como la Unión Europea acreditaron observadores en la Cumbre de Cancún.

La presidenta de Argentina, Cristina Fernández Kirchner, confirmó su participación; la cancillería de su país negocia también entrevistas bilaterales con sus homólogos de Bolivia, Evo Morales y Brasil, Luis Inacio “Lula” Da Silva.

## **DESAFÍOS DE CHILE AL FRENTE DEL GRUPO DE RÍO<sup>14</sup>**

---

<sup>14</sup> [http://spanish.china.org.cn/international/txt/2010-02/16/content\\_19428870.htm](http://spanish.china.org.cn/international/txt/2010-02/16/content_19428870.htm)

**SPANISH.CHINA**  
**16-02-10**

Chile recibirá en la cumbre del Grupo de Río del 22 y 23 de febrero en Cancún, México, la secretaría pro témpore del organismo latinoamericano, a pocos días del cambio de mando presidencial.

La presidenta Michelle Bachelet asumirá la responsabilidad de coordinar la labor del grupo, pero a partir del 11 de marzo será ejercida por el mandatario electo Sebastián Piñera,

invitado al cónclave y un magnate derechista aliado a Estados Unidos y cercano al presidente de Colombia, el conservador Alvaro Uribe.

Los desafíos de Piñera serán grandes si se toma en cuenta el origen del Grupo de Río, cuya meta es convertirse en una organización latinoamericana y caribeña, sin la presencia de Estados Unidos y Canadá, y una alternativa a la Organización de Estados Americanos (OEA).

El presidente electo dio su apoyo a la reelección como secretario general de la OEA al chileno José Miguel Insulza y se comprometí a revisar la Carta Democrática para fortalecer al organismo.

Se anunció que en la cumbre de México se crear  una organización, que aún carece de nombre y que podrá llamarse "Unión de América Latina y el Caribe" y que buscar  la integración de la región y un nuevo equilibrio político a nivel continental.

En la región hay una evidente división entre gobiernos izquierdistas y derechistas, los primeros encabezados por Venezuela y los segundos por Colombia.

El gobierno de Piñera formar  parte del grupo de derecha, lo cual podrá ser un limitante para ejercer de manera eficaz una secretar  rotativa del Grupo de Río.

En la ciudad mexicana de Cancún, los mandatarios debatirán, a propuesta de Venezuela, el acuerdo militar entre Colombia y Estados Unidos, que faculta a ese país norteamericano a utilizar hasta siete bases militares colombianas.

El tema es muy delicado en la región, donde Colombia no ha logrado apoyo para el convenio, pero podrá ser respaldado por Chile, tras la toma de posesión de Piñera, en marzo próximo.

El canciller venezolano Nicolás Maduro dijo que el "uso que se le dará a estas bases estadounidenses es uno de los elementos más graves que han surgido a lo largo de más de un siglo en la historia de América Latina y el Caribe" y es una amenaza para su país.

Caracas congeló sus relaciones diplomáticas con Bogotá a raíz del acuerdo militar, lo que dificultó el comercio bilateral y generó una creciente tensión en la frontera.

La reunión generó gran expectativa porque confirmaron su presencia, además de Bachelet, los presidentes Hugo Chávez, de Venezuela; Raúl Castro, de Cuba; Luiz Inácio Lula da Silva, de Brasil; Daniel Ortega Saavedra, de Nicaragua; Cristina Fernández, de Argentina; y Tabaré Vázquez, de Uruguay.

Los ausentes serán los mandatarios de Perú, Alan García; y de Paraguay, Fernando Lugo. Un día antes, el 21 febrero, se iniciará una cumbre convocada por México con 14 líderes del Caribe, para suscribir el documento constitutivo del nuevo bloque continental.

Previamente, se reunirán los cancilleres latinoamericanos y caribeños.

La ayuda a Haití, tras el terremoto del pasado 12 de enero, y el proceso político en Honduras después del golpe de Estado, que derrocó al ex presidente Manuel Zelaya, también formará parte de la agenda de la cumbre.

El Grupo de Río, fue creado en Río de Janeiro en 1986 por Argentina, Brasil, Colombia, México, Panamá, Perú, Uruguay y Venezuela, y se le llamó el "Grupo de los Ocho".

El antecedente del bloque fue el Grupo Contadora, integrado en 1983 cuando Colombia, México, Panamá y Venezuela se unieron para procurar la paz en Centroamérica, cuando los conflictos en El Salvador, Nicaragua y Guatemala amenazaban con desestabilizar la región.

Aunque Contadora no logró fórmulas de paz aceptable para todos, por la renuencia de Estados Unidos, fijó bases para el futuro y los acuerdos de paz de Esquipulas fueron su mejor resultado.

El Grupo de los Ocho extendió su acción a otros problemas regionales, como la Guerra por las Islas Malvinas, buscando la negociación entre Argentina y Gran Bretaña, la deuda externa y el proteccionismo de los países desarrollados.

En 1990, adoptó el nombre de Grupo de Río, integrado por Argentina, Belice, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Chile, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Guyana, Haití, Honduras, Jamaica, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Uruguay, Venezuela y la Comunidad del Caribe (15 países).

## **BUSCA MÉXICO UNIR A AL Y EL CARIBE<sup>15</sup>** **REFORMA** **ARIADNA GARCÍA**

---

<sup>15</sup> <http://www.reforma.com/nacional/articulo/1081341/>

**17-02-10**

**La cumbre pretende crear un grupo que logre destrabar conflictos políticos en los que últimamente se ha visto involucrada la región.**

Ciudad de México (18 febrero 2010).- El Gobierno de México busca conjuntar a América Latina y El Caribe en un solo organismo, para privilegiar así los temas en común: combate a la pobreza, programas en materia de desarrollo y gobernabilidad, entre otros.

No se pretende que sea un organismo paralelo a la Organización de Estados Americanos (OEA), pero sí que sea menos burocrático y sobre todo que logre destrabar conflictos políticos en los que últimamente se ha visto involucrada la región.

La Secretaria de Relaciones Exteriores, Patricia Espinosa, declaró en entrevista con REFORMA que, esta nueva agrupación que se espera consolidar durante la semana próxima, quiere lograr el fortalecimiento de América Latina y El Caribe, así como darle a esta zona un mayor peso en la toma de decisiones globales.

El fin de semana próximo se realizará en Cancún, Quintana Roo, la Cumbre de la Unidad de América Latina y El Caribe, en la cual se ha confirmado la presencia de 24 jefes de Estado de la región.

En este encuentro, que encabezará el Presidente Felipe Calderón, México quiere lograr que 33 países del continente acepten la creación de un nuevo mecanismo que por primera vez agrupe a latinoamericanos y caribeños, sin la presencia de Estados Unidos y Canadá, explicó la Canciller.

"A partir de esta Cumbre habrá que realizar un trabajo detallado entre Cancillerías para definir esta parte de obligaciones y beneficios de los miembros; si vamos a tener observador; cómo va a funcionar; tendrá o no apoyo de un secretariado; hay consensos.

"No queremos crear una instancia que sea muy pesada, que tenga una burocracia muy pesada, que represente una enorme carga financiera para los países; que sea una instancia que tenga un carácter flexible en cuanto a la agenda", comentó la Canciller Patricia Espinosa. Aclaró que esta nueva organización que se busca y a la cual no se le ha dado un nombre concreto, no busca excluir a la OEA, pero sí fortalecerla.

"Definitivamente no hay que ver a esta instancia como algo excluyente de la OEA, de ninguna manera, más bien como algo complementario, como dos esfuerzos que se deben complementar y ayudar a fortalecerse.

"En el conflicto entre Ecuador y Colombia (marzo 2008), por ejemplo la OEA había tenido una reunión para considerar el tema y no había logrado avanzar demasiado, y sin embargo, en el Grupo de Río, cuando llegan los Mandatarios, se logra un acuerdo político importante de trascendencia", detalló.

México considera que América Latina y El Caribe debe de tener un foro único para tratar distintos temas tal como lo es la Unión Africana o la Unión Europea, entre otros.

Con esta nueva organización se pretende que el Grupo de Río y la Cumbre de América Latina y El Caribe (CALC) se fusionen en una sola entidad.

Cancún, incluso, será el escenario para que México concluya su trabajo al frente de la secretaría pro témpore del Grupo de Río, misma que entregará a Chile.

Cuestionada sobre la permanencia de distintos organismos subregionales tales como Mercosur, UNASUR, la Comunidad Andina, entre otros, Patricia Espinosa puntualizó que corresponderá a cada uno de los países que participan en éstos, definir exactamente qué procede con ellos.

"Esperamos que este ejercicio sirva para definir las características de la nueva entidad que surge en la evolución del Grupo de Río. Yo creo que en este ejercicio una de las cosas por hacer es analizar la maquinaria institucional existente: cómo funciona, cuál es el sentir, qué aprovechar y qué modificar.

"Es un buen momento para un ejercicio más a fondo, que permita aprovechar al 100 por ciento los mecanismos que hay y racionalizar los esfuerzos que se llevan a cabo", apunt .

Con este nuevo mecanismo, detalló, se busca evitar irrupciones del orden constitucional como el ocurrido en Honduras en junio de 2009.

Por el momento, dijo la Canciller, existe ya un marco general de entendimiento político y una agenda de temas concretos: lucha contra la pobreza, búsqueda de mayores oportunidades, más incidencia en decisiones globales.

Pero si la concreción de este organismo no se logra en Cancún, México seguirá impulsando el proyecto a través del Grupo de Río y la Cumbre de América Latina y El Caribe.

Por lo pronto, se contempla que presidentes como el de Brasil, Chile, Ecuador, Uruguay, Costa Rica, Haití, entre otros, participen en esta toma de decisiones.

En el caso de Honduras que no ha sido invitado a participar, Patricia Espinosa puntualizó que sólo se espera una normalización de la vida institucional, social, en ese país para poder integrarlo al proyecto.

"No nos cabe duda que lo que busca el nuevo Gobierno de Honduras es lograr su reinserción en el esquema internacional cuanto antes, y en su momento estaremos, y se lo hemos hecho saber, estamos interesados en una normalización con Honduras, que encuentren ellos las

fórmulas que les permitan tener esquemas de reconciliación a la senda del desarrollo", indicó.

### **Fuera Estados Unidos y Canadá**

En el caso de Canadá y Estados Unidos no están considerados para participar en este nuevo esquema de organización porque no son considerados como parte de la América Latina y El Caribe.

La encargada de la política internacional de México afirmó que ella ha hablado con sus homólogos de esos dos países a los cuales se les explicó ya que este esfuerzo de integración regional no tiene por qué verse como excluyente y que no pretende serlo.

"Lo que se pretende es fortalecer y consolidar a América Latina y El Caribe y tener la capacidad de actuar con otros países y regiones", aseguró.

La Cumbre de la Unidad de América Latina y El Caribe se realizará el 22 y 23 de febrero próximo en Cancún, Quintana Roo, en donde se espera que las naciones adopten al menos unas dos declaraciones de compromisos a seguir sobre la nueva organización.

### **CANCÚN "NO PREOCUPA" EN EE.UU. NI EN LA OEA<sup>16</sup> BBC MUNDO 24-02-10**

#### **"El nuevo foro continental sin Canadá ni EE.UU. no es visto como una competencia de la OEA"**

La proyectada Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños anunciada este martes en Cancún no molesta a los excluidos, EE.UU. y Canadá, ni preocupa a la potencial desplazada: la Organización de Estados Americanos, OEA.

De hecho, la noticia de que la Cumbre de la Unidad de América Latina y el Caribe realizadas en México dejó puestas las bases para la conformación de este nuevo espacio de integración y coordinación política subregional, han sido recibidas con beneplácito en Washington.

En el Departamento de Estado dijeron darle la bienvenida a la iniciativa ya que consideran que potencia las posibilidades del intercambio de ideas en la región.

---

<sup>16</sup> <http://noticias.prodigy.msn.com/internacional/articulo-bbc.aspx?cp-documentid=23516032>

Mientras que en la OEA, cuya sede está ubicada en la capital estadounidense, dicen no tener razones para temer que el nuevo organismo termine restándole importancia, como parece ser la intención de algunos gobiernos latinoamericanos que suelen ser muy críticos con el foro, como Venezuela o Bolivia.

### **No es competencia**

"Prácticamente todos los países que asistieron a la Cumbre de Cancún son fuertes aliados de los EE.UU. y estamos trabajando en iniciativas comunes", dijo a BBC Mundo la portavoz de la oficina de Asuntos Hemisféricos del Departamento de Estado, Virginia Staab.

Aunque Staab explicó que su gobierno no tiene una posición definida acerca del posible debilitamiento de la OEA con la creación de la nueva institución, aseguró que son "optimistas de que los muchos foros regionales abran más oportunidades al diálogo, aunque no creo que vayan a tomar el lugar de la OEA".

Para Washington, la OEA seguirá siendo el foro "más útil" para discutir los temas hemisféricos porque abarca a todas las naciones del continente".

Fuentes de la OEA -no identificadas por no estar autorizadas a dar declaraciones sobre el tema- dijeron a BBC Mundo que "es muy difícil que la organización sea desplazada", al menos en el corto plazo.

"Esa ha sido la posición que ha expresado públicamente el Secretario General (de la OEA) José Miguel Insulza. El secretario ha dicho que es bueno que existan mecanismos de coordinación política regional", aseguró la fuente.

Al hablar de un eventual desplazamiento de la OEA hay que considerar algunos temas prácticos.

La OEA cuenta con programas de desarrollo, educativos y de derechos humanos que se han venido perfeccionando a lo largo de décadas y que se han convertido en referencias continentales.

Algunas capitales se han quejado de "maltrato" por parte de la Comisión de Derechos Humanos o las sentencias de la Corte Interamericana de derechos Humanos, pero en general son instituciones que gozan de prestigio internacional.

Otros críticos del organismo dicen que los desniveles económicos de Canadá y EE.UU. con el resto del continente hacen que sea un espacio desequilibrado por naturaleza, donde los intereses políticos de los del norte terminan imponiéndose.

Sin embargo, para los países más pequeños, como los caribeños, la membresía a la OEA les permite acceso a transferencias financieras importantes a cambio de cuotas muy bajas.

"Sería muy difícil imaginarse que Venezuela, Brasil o Argentina van a estar en capacidad de dar el financiamiento para duplicar los programas que tiene la OEA. No sería viable y no tendría sentido", afirmó otra fuente.

En Washington reconocen que habrá tiempo para coordinar y recuerdan que, según el cronograma de Cancún, faltan por lo menos dos años antes de que esté en pleno funcionamiento la nueva Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños.

BBC Mundo.com - Todos los derechos reservados. Se prohíbe todo tipo de reproducción sin la debida autorización por escrito de parte de la BBC.

## **RUSIA EXPRESA DISPOSICIÓN A COOPERAR CON LA COMUNIDAD DE ESTADOS DE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE**

**26-02-10**

Moscú, 26 de febrero, RIA Novosti. Rusia está dispuesta a cooperar con la Comunidad de Estados de América Latina y el Caribe, la que se decidió fundar en la reciente cumbre regional en México, declaró hoy el Ministerio de Asuntos Exteriores de Rusia en su sitio web.

"Acogemos tal decisión como un importante hito en los procesos de integración que se desarrollan enérgicamente en el continente. Confiamos en que la nueva estructura complemente otros mecanismos regionales y contribuya a una mayor comprensión mutua entre los Estados de América Latina y el Caribe (...) Rusia estaría dispuesta a entablar diálogo político y establecer cooperación con este nuevo organismo regional", dice un comunicado emitido al respecto por la cancillería rusa.

Los máximos líderes de los países latinoamericanos y caribeños reunidos el 22 y el 23 de este mes de febrero en Cancún, México, acordaron instituir una nueva organización política sin participación de EEUU y Canadá. La iniciativa de crear un organismo alternativo a la

Organización de los Estados Americanos (OEA) se debió al presidente mexicano Felipe Calderón.

El nuevo organismo recibió el nombre de Comunidad de Estados de América Latina y el Caribe. Los estatutos y mecanismos de su funcionamiento deben elaborarse hacia la próxima cumbre regional que se celebrará en Venezuela en 2011.

El Ministerio de Asuntos Exteriores de Rusia señaló asimismo que la decisión tomada en la cumbre de Cancún refleja la aspiración de los Estados de la región a cooperar más estrechamente en materia política con el fin de tener mayor protagonismo en los asuntos internacionales.

**NIEGAN AFECTE A OEA NUEVA UNIDAD EN AL.  
ENTRETODOS  
26-02-10**

La OEA tiene vida por delante, aseguraron expertos estadounidenses consultados por REFORMA, a propósito de la creación de un nuevo mecanismo regional esta semana en la Cumbre de la Unidad Latinoamericana y del Caribe en Playa del Carmen.

El mecanismo denominado Comunidad de Estados Latinoamericanos y del Caribe, cuyos estatutos se delinearán en el 2011 en una cumbre de seguimiento en Venezuela, fue presentado por los Presidentes de Venezuela, Hugo Chávez, y Bolivia, Evo Morales, como un sustituto de la Organización de Estados Americanos (OEA), sin la presencia de EU ni Canadá.

Sin embargo, los Mandatarios de México y Brasil, Felipe Calderón y Luis Inácio Lula da Silva, dejaron claro que ese no es su objetivo en absoluto, sino el de crear un espacio para aprovechar oportunidades comerciales y de cooperación, e incluso para dirimir controversias. Al respecto, los especialistas consultados por REFORMA destacaron que el nuevo organismo no reemplazará ni debilitará al organismo regional existente actualmente.

"América Latina ha creado instituciones regionales regularmente desde el establecimiento del Grupo de Río en 1986, y éstas han sido tan inútiles como la OEA", señaló Robert Pastor, profesor de la American University en Washington.

La escasez de recursos económicos para sostenerlas, más la falta de voluntad política y liderazgo han sido las principales causas de su fracaso.

Aunque todos los expertos consultados coincidieron en que esta nueva iniciativa demuestra un esperanzador esfuerzo de coordinación para la región, y que hasta podría servirle a sus estados miembros como mecanismo de contrapeso frente al poderío de Washington, advirtieron que hasta el momento no hay nada concreto y que su implementación tomará tiempo.

"Hay que ver si no termina convirtiéndose nada más que en una suerte de conferencia anual. O si al final no acabará con los mismos problemas que tiene la OEA, donde las decisiones se toman todas por consenso", indicó por su parte Peter Hakim, presidente del centro de análisis de políticas Inter-American Dialogue.

Peter DeShazo, director del programa de las Américas del Center for Strategic and International Studies, destacó, en tanto, la trayectoria de la OEA desde su fundación, en 1948.

"No obstante las constantes críticas en su contra, la OEA tiene un plantel de profesionales que trabajan a diario en temas que preocupan a todos los países del hemisferio, en ámbitos

como el desarrollo económico, la seguridad, la administración de leyes, la protección de los derechos humanos, la lucha contra el narcotráfico, el combate a la corrupción, y el monitoreo de elecciones".

Esas labores, subrayó DeShazo, son posibles en gran parte gracias al dinero que aportan Estados Unidos y Canadá.

"Cualquier organización necesitará mucho financiamiento si realmente quiere ser eficiente. Y en la OEA, Estados Unidos y Canadá son los contribuyentes más importantes no sólo para el presupuesto regular".

En tanto, el analista de asuntos latinoamericanos de la Brookings Institution, el ex vicepresidente costarricense, Kevin Casas-Zamora, consideró que la organización continental actual sí se enfrenta ahora a desafíos sin precedentes que, sin duda, afectarán su futuro.

"Actores claves de la región han perdido interés en la OEA. El caso más claro es Brasil, que busca dar forma a una nueva arquitectura diplomática que refleje mejor el importante papel que se ve jugando a sí mismo en el futuro de la región.

"Y mientras Estados Unidos tampoco apuesta mucho a la OEA como foro relevante, México, que quedó resentido después del proceso de elección del chileno José Miguel Insulza como secretario general de la OEA en 2005, pretende ahora recuperar protagonismo diplomático en la región a través de otras estructuras", remarcó.

'No hay un pacto contra EU'

La nueva organización comunitaria de Estados latinoamericanos y caribeños surgida tras la cumbre del Grupo de Río en Cancún no es un pacto antiestadounidense, aseguró el Presidente venezolano, Hugo Chávez.

"No es un pacto anti-norteamericano. No es ningún acuerdo o pacto contra país alguno. Es por nuestros pueblos, por nuestra soberanía e independencia. En Cancún ha renacido esa idea de la unión de América Latina, esa idea de apartarnos del panamericanismo de la OEA", expresó.

Los estatutos del nuevo grupo, que no incluye a Estados Unidos y Canadá, deberán ser debatidos en una nueva reunión en Caracas en 2011. El organismo, conformada por 33 países, podría llamarse Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños (CELAC).



LXI LEGISLATURA  
CÁMARA DE DIPUTADOS

## COMISIÓN BICAMERAL DEL SISTEMA DE BIBLIOTECAS

Dip. Aarón Irizar López

**Presidente**

Dip. Carlos Torres Piña

**Secretario**

Dip. Ricardo Sánchez Gálvez

**Integrante**

### SECRETARÍA GENERAL

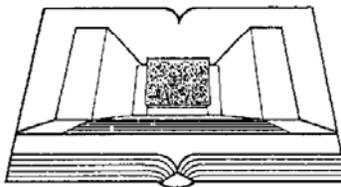
Dr. Guillermo Javier Haro Bélchez

**Secretario General**

### SECRETARÍA DE SERVICIOS PARLAMENTARIOS

Lic. Emilio Suárez Licona

**Secretario**



### CENTRO DE DOCUMENTACIÓN, INFORMACIÓN Y ANÁLISIS

Dr. Francisco Luna Kan

**Director General**

### DIRECCIÓN DE SERVICIOS DE INVESTIGACIÓN Y ANÁLISIS

Dr. Jorge González Chávez

**Director**

### SUBDIRECCIÓN DE POLÍTICA EXTERIOR

Lic. Gabriel Mario Santos Villarreal

**Subdirector**

Lic. María Paz Richard Muñoz

**Asistente de Investigación**

Lic. Patricia Ávila Loya

Efrén Corona Aguilar

**Auxiliares de Investigación**